

- +
260 Fr / 305 Fr

~~2 + 5 Uhr
Zuhause
Gomera
Santag~~



'84/'85



telecondor

8 Selektifruf V1

PTT GEPRÜFTE FUNKGERÄTE



TELECONDOR CB 404 FM - Art. 1004
40 Kan. PTT genehmigt
40 canaux homologués PTT
40 canali omologato PTT

cbt

Mobilfunkgerät

Einfaches, aber zuverlässiges CB-Mobilfunkgerät nach neuesten PTT-Vorschriften
Frequenzen: 26.965 - 27.405 MHz
Kanäle: 40
Kanaldistanz: 10 KHz
Modulationsart: FM
Ausgangsleistung: 4W
Reichweite: 5-6 km in der Stadt, 12-15 km auf offenem Gelände
Masse: 165x215x57 mm (ohne Anschlüsse und Bedienungsknöpfe)

Emetteur-récepteur CB mobile

Selon les dernières prescriptions des PTT
Fréquences: 26.965 - 27.405 MHz
Canaux: 40
Sélect. entre can.: 10 KHz
Modulation: FM
Puissance de sortie: 4W
Rayon d'action approx.: 5-6 km en ville, 12-15 km en campagne
Dimensions: 165x215x57 mm (fiches et boutons exclus)

Rice-trasmittente per auto

Secondo le nuove norme PTT
Frequenze: 26.965 - 27.405 MHz
Canali: 40
Distanza tra i canali: 10 KHz
Modulazione: FM
Potenza d'uscita: 4W
Raggio d'azione approssimat.: 5-6 km in città, 12-15 km in aree rurali
Dimensioni: 165x215x57 mm (senza spinotti e manopole)

EMETTEURS-RECEPTEURS HOMOLOGUES - RICETRASMITTENTI OMOLOGATI PTT

GAMMA GM-22 - Art. 1002
22 Kanäle PTT genehmigt
22 canaux homologués PTT
22 canali omologato PTT



Mobilfunkgerät

Ein CB-Mobilfunksprechgerät der neuen Generation: **GAMMA GM 22 AM/FM**
PLL-Synthesizer für die Kanäle 1 bis 22 (Digital Anzeige). AM und FM-Modulation.
Doppelsuper-Empfänger mit 0.5/0.7 μ V Eingangsempfindlichkeit.
Selektivrufanschluss. Roger-Peep. NB/ANL-Entstörstufe (abschaltbar). Gut lesbarer Analog S- und relativer Power-Meter. HF-Handregelung und CB/PA-Funktion.
HF-Ausgangsleistung 0.5 W.

Emetteur-récepteur CB mobile

Un émetteur-récepteur CB mobile de la nouvelle génération: **GAMMA GM 22 AM/FM**
Synthétiseur PLL pour les canaux 1 à 22. Modulation AM et FM. Récepteur double conversion, sensibilité 0.5/0.7 μ V. Prise pour appel sélectif. Roger-Peep.
Circuits NB/ANL (déclenchable). Indication analogique du signal de réception (S'mètre) et de la puissance relative de sortie. Gain HF réglable et fonction PA/CB. Puissance de sortie HF 0.5 W.

Ricetrasmittente per auto

Una ricetrasmittente CB per macchina della nuova generazione: **GAMMA GM 22 AM/FM**
Sintetizzatore PLL per i canali 1 a 22. Modulazione AM e FM. Ricevitore doppia conversione, sensibilità 0.5/0.7 μ V. Presa per la chiamata selettiva. Roger-Peep.
Circuiti NB/ANL (disinseribili). Indicazione analogica del segnale d'entrata (S'metro) e della relativa potenza d'uscita. Guadagno RF regolabile e PA/CB. Potenza d'uscita RF 0.5 W.

Technische Daten / Dates techniques / Dati tecnici:

Frequenzbereich / fréquences / frequenze	: 26.965 - 27.225 MHz.
Kanäle / canaux / canali	: 22
Modulationsart / modulation / modulazione	: AM / FM
Antennenimpedanz / impédance ant. / impedenza ant.	: 50 Ohm
Zwisch. Kan Selektion / sélect. entre can. / selet. canali	: 70 dB
Zwischenfreq. / moyenne fréquence / frequenza intermedia	: 10.695 Mhz / 455 Khz
Spiegel-Freq. Dämp. / rejec. image / soppres. armoniche	: 80 dB
Gehäuseabstrahlung / émission parasite / emissione spurie	: 2 nW
Stromversorgung / alimentation / alimentazione	: 13.2 V = 1.2 A max.
Abmessungen / dimensions / dimensione	: 155 x 50 x 225 mm

FUNKGERÄTE EXPORTMODELLE

MIDLAND 2001 AM/FM - 120 Kanäle / canaux / canali - Art. 1103

Mobilfunkgerät / Emetteur-récepteur CB mobile / Ricetrasmittente per auto

3 x 40 Kanäle / canaux / canali:

-40 Stellung / position / posizione : 26.515 bis 26.955 MHz
 +40 Stellung / position / posizione : 26.965 bis 27.405 MHz
 +80 Stellung / position / posizione : 27.415 bis 27.855 MHz

Ausgangsleistung : 5 W
 Puissance de sortie
 Potenza d'uscita

Das speziell kleine Gerät mit bester Verständigung und grosser Reichweite.

L'appareil de dimensions réduites avec une excellente compréhensibilité et une grande portée.

L'apparecchio di dimensioni ridotte ma con eccellenti prestazioni a grande distanza.



EXPORT

MIDLAND 77-810 - EMERGENCY SET - Art. 1107



40 Kanäle AM / canaux AM / canali AM - 4 Watt

Ihr Kamerad auf der Strasse, bei Notfällen, für Informationen **immer und überall**

Votre ami sur la route, en cas de panne pour demander des informations **toujours et partout**

Il vostro amico in strada, per dare e chiedere soccorso ed informazioni **sempre e dappertutto**

Mit MIDLAND READY RESCUE sind Sie nie allein!

Avec MIDLAND READY RESCUE vous n'êtes jamais seuls!

Con MIDLAND READY RESCUE non siete mai soli!

Die Gummi-Magnetsantenne wird rasch auf dem Auto-Dach befestigt oder die Gummi-Antenne aufs Gerät geschraubt, der Stecker des Gerätes in den Zigarettenanzünder gesteckt und das leistungsfähige Handfunkgerät ist betriebsbereit.

Fixez l'antenne à pied magnétique sur le toit de la voiture ou l'antenne de gomme sur l'appareil, connectez la fiche d'alimentation dans l'allumecigare de la voiture et l'émetteur-récepteur portable est prêt à l'usage.

Fissate l'antenna magnetica sul tetto della macchina, o avvitate l'antenna di gomma sull'apparecchio. Poi inserite lo spinotto dell'apparecchio nell'accendisigari e la vostra ricetrasmittente portatile è pronta per servirvi.

Art. 3153 - Magnetsantenne
 Antenne à base magnétique
 Antenna con piede magnetico

MIDLAND 18-810 - Art. 1109

Batteriebehälter (Midland 77-810 wird zum tragbaren Handfunkgerät)
 Porte-piles (permet d'utiliser le Midland 77-810 comme portable)
 Porta-batterie (il Midland 77-810 diventa un portatile)

EXPORT

EMETTEURS-RÉCEPTEURS EXPORT - RICE-TRASMITTENTI EXPORT

COLT 555 - Art. 1110

EXPORT



AM/FM: 400 Kanäle / 400 canaux / 400 canali
 5x40 Kanäle / canaux / canali
 Bereich / bande / banda A: 26.065-26.505 MHz
 Bereich / bande / banda B: 26.515-26.955 MHz
 Bereich / bande / banda C: 26.965-27.405 MHz
 Bereich / bande / banda D: 27.415-27.855 MHz
 Bereich / bande / banda E: 27.865-28.305 MHz
 HF-Leistungen / puissance de sortie HF / potenza d'uscita RF:
 Pos. POWER SWITCH: MINI 0 MAX
 POWER OUTPUT 0.5-1W 4-5W 6.5-8W

COLT 890 - Art. 1111

EXPORT



AM/FM/SSB: 120 Kanäle /
 120 canaux / 120 canali
 3x40 Kanäle / canaux / canali:
 LO Stellung / position / posizione:
 26.515 - 26.955 MHz
 MID Stellung / position / posizione:
 26.965 - 27.405 MHz
 HI Stellung / position / posizione:
 27.415 - 27.855 MHz
 Ausgangsleistung / Puissance de
 sortie / Potenza d'uscita:
 AM 7.5W - FM 10W - SSB 12W

ANL-Schalter, HF gain, PA/CB-Schalter sind eingebaut. Die Bedienung TUNE wirkt wie ein VFO auf Empfang- und Sendefrequenz. Die 7.5/10W Ausgangsleistung in AM/FM und die 12W in SSB gewähren maximale Reichweite und Verständigung.

Commandes gain HF, commutateur CB/PA et filtre ANL incorporés. La commande TUNE permet le déplacement des fréquences de réception et émission simultanément comme un VFO. Les 7.5/10W de puissance de sortie en AM/FM et les 12W en SSB permettent une excellente compréhensibilité et une grande portée.

Commutatore CB/PA, gain RF e filtro ANL incorporati. Il comando TUNE si comporta come un VFO sulle frequenze di ricezione e di emissione. I 7.5/10W di potenza d'uscita in AM/FM ed i 12W in SSB permettono un'ottima intesa a grande distanza.

900 MHz 900 MHz 900 MHz

REFTEC MTR 934-2

Wir stellen Ihnen das erste Auto-Funkgerät 934 MHz vor, das von der PTT für die neue Privatfrequenz "900 MHz" genehmigt ist.

Nous vous présentons ici le premier appareil mobile 934 MHz, homologué pour la nouvelle bande privée "900 MHz".

Vi presentiamo il primo apparecchio per auto 934 MHz che è stato accettato, dalle PTT, per la nuova frequenza privata "900 MHz".

Technische Eigenschaften / dates techniques / dati tecnici
Anzahl Kanäle / Nombre de canaux / Numero canali: 40
Frequenzbereitung / Génération de fréquences /
Generatore di frequenza: synt. PLL

Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 13 V DC nég. à la masse / négatif an Masse / neg. a massa
Kanalabstand / Espacement entre canaux / Distanza tra i canali: 25 KHz

Ausgangsleistung / Puissance de sortie / Potenza d'uscita: 5 W
Antennenanschluss / Raccord d'antenne / Raccordo antenna: BNC

NF-Leistung / Puissance BF / Potenza BF: 1.5 W
Masse / Dimensions / Dimensioni: 210x140x55 mm
Gewicht / Poids / Peso: 1,360 kg



MMC 934

Magnetsuss-Antenne, schwenkbar, 3dB, Höhe 40 cm, wird mit 3m Kabel und BNC-Stecker geliefert.

Antenne magnétique omnidirectionnelle 3 dB, hauteur 40 cm, livrée avec 3m de câble et fiche BNC.

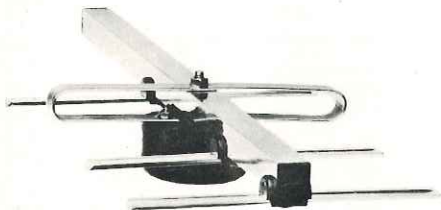
Antenna magnetica onnidirezionale 3 dB, altezza 40 cm, viene fornita con 3m di cavo e spinotto BNC.

YAG 934

YAGI-Richtantenne 4 Elemente 6 dB, Länge ca. 50 cm wird mit 1m Kabel und N-Stecker geliefert.

Antenne directionnelle yagi 4 éléments 6 dB, longueur env. 50 cm. livrée avec 1m de câble et fiche N.

Antenna direzionale yagi 4 elementi 6 dB, lunghezza ca. 50 cm viene fornita con 1m di cavo e spinotto N.



N.B.

Die hier abgebildeten Artikel entsprechen im Moment des Druckes des Kataloges den provisorischen PTT-Vorschriften. Sie können deshalb Änderungen erfahren oder durch andere ersetzt werden.

Les appareils présentés ici, correspondent aux normes provisoires des PTT au moment de l'impression du catalogue. Il se peut donc que les produits subissent des modifications ou soient remplacés par d'autres.

Gli articoli qui presentati corrispondono alle disposizioni provvisorie delle PTT al momento della stampa del catalogo. Possono quindi subire delle modifiche o essere rimpiazzati da altri.

VERSCHIEDENES / DIVERS / DIVERSI

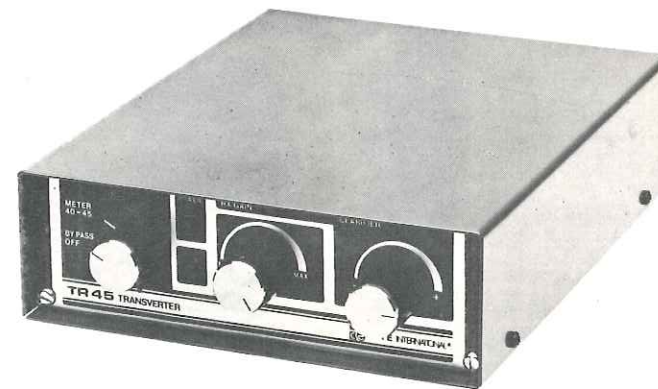
TRANSVERTER TR 45 - Art. 4445

EXPORT

Mit TR 45 arbeitet ein CB-Gerät AM/FM/SSB auf 40-45m

Avec cet appareil vous avez la possibilité de trafiquer sur la bande 40-45m avec un appareil CB normal AM/FM/SSB.

Con TR 45 un normale baracchino AM/FM/SSB permette di "trafficare" su 40-45m.



Technische Daten / caractéristiques techniques / dati tecnici

Stromversorgung / Alimentation / Alimentazione: 11-16V

Impedanz Eingang/Ausgang / Impédence entrée/sortie / Impedenza entrata/uscita: 50 ohm

Ausgangsleistung / Puissance de sortie / Potenza d'uscita: AM 12W - FM 14W - SSB 14Wpep

Empfindlichkeit / Sensibilité / Sensibilità: 0.9 uV f/p. 20 dB S/N in/en FM

Ausgangsfrequenz / Fréquence de sortie / Frequenza d'uscita: CB 20.680 MHz

Rico 45 Stainless - Art. 3162

Frequenzbereich / Fréquence / Frequenza: 6.6 MHz 45 m
Bandbreite / Largeur de bande / larghezza banda: 0.1 MHz (10ch)

Max. Leistung / Puissance max. / Potenza massima: 100W

Länge / Longueur / Lunghezza: 160 cm

SWR min./max.: 1.1/1.6:1

Kann nur mit dem mitgelieferten Originalfuss verwendet werden

Peut être utilisée uniquement avec sa base d'origine

Da usare unicamente con la base originale in dotazione



Babo 45 Fiberglass - Art. 3161

Frequenzbereich / Fréquence / Frequenza: 6.6 MHz 45m

Bandbreite / Largeur de bande / larghezza banda: 0.1 MHz (10ch)

Max. Leistung / Puissance max. / Potenza massima: 100W

Länge / Longueur / Lunghezza: 175 cm

S.W.R. min./max.: 1.3/1.6:1

Kann nur mit dem mitgelieferten Originalfuss verwendet werden

Peut être utilisée uniquement avec sa base d'origine

Da usare unicamente con la base originale in dotazione



SCANNER

AR 2001 SCANNER - Art. 1203

EXPORT

25-550 MHz CB - AIR - AMATEUR - POLICE - FM BROADCAST

Für alle, die viel hören wollen! Die Empfänger der Superlative sind da!
Durchgehend zwischen 25 und 550 MHz, 105.000 Kanäle. Programmierbarer Suchlaut 20 Speicher, Kanalabstand 25/12.5/5 KHz. Betriebsart AM, FM schmal, FM breit. Digitaluhr usw.
Konkurrenzlose Spitzenempfindlichkeit, kommerzielle Qualität.

Le récepteur aux caractéristiques exceptionnelles. Sans trous de 25 à 550 MHz, 105.000 canaux, 20 mémoires, balayage programmable, espaces entre canaux 25/12.5 ou 5 KHz. Mode AM, FM étroit, FM large. Horloge digitale etc.
Excellente sensibilité, qualité professionnelle.

I super-ricevitori per ascoltatori esigenti! 105.000 canali fra 25 e 550 MHz. Ricerca automatica, 20 memorie, distanza fra i canali 25/12.5 o 5 KHz. Mod. Am, FM sottile, FM larga. Orologio digitale ecc.
Sensibilità senza paragone, qualità professionale.

Technische Eigenschaften / caractéristiques techniques / dati tecnici

Frequenz / Fréquence / Frequenze: 25-550 MHz
Empfindlichkeit / Sensibilité / Sensibilità: NFM 0.3 μ V (12dB SINAD) - WFM 1.0 μ V (12dB SINAD) - AM 0.5 μ V (10dB S/N)
Frequenzaufbereitung / Générateur de fréquence / Generatore di frequenza: PLL synt.
NF-Leistung / Puissance BF / Potenza BF: 1 Watt
Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 12-14V dc
Anzeige / Affichage / Indicazione: LCD
Abmessungen / Dimensions / Dimensioni: 138x80x200 mm
Gewicht / Poids / Peso: 1,1 kg



Discone TC-70 - Art. 3034

Breitband-Rundstrahlantenne Discone

Diese Antenne ist sowohl als Sende- aber auch als Empfangsantenne im Bereich 70 - 700 MHz einsetzbar. Speziell geeignet für Scanner-Empfänger und Amateur-Funkgeräte im 2 m und 70 cm Bereich.

Antenne omnidirectionnelle à large bande Discone

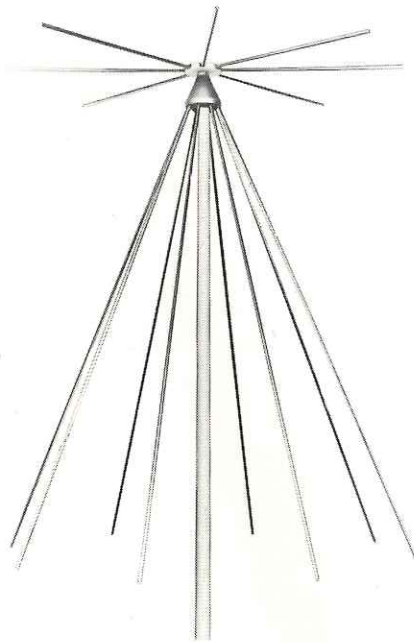
Cette antenne est utilisable aussi bien en émission qu'en réception dans une bande comprise entre 70 et 700 MHz. Spécialement adaptée pour scanner et émetteurs-récepteurs amateur 2 m et 70 cm.

Antenna omnidirezionale a larga banda Discone

Questa antenna, studiata particolarmente per l'utilizzazione come antenna ricevente, (scanner) può convenientemente essere usata anche con ricetrasmittitori nella gamma VHF/UHF.

Technische Eigenschaften / Dates techniques / Dati tecnici

Frequenzbereich / Bande couverte / Gamma di frequenza: 70-700 MHz
Gewinn / Gain / Guadagno: 3.4 dB
Impedanz / Impédance / Impedenza: 50 Ohm
Max. Leistung / Puissance max. / Potenza max.: 500 W
Polarisation / Polarisation / Polarizzazione: Verticale
S.W.R. / T.O.S. / R.O.S.: 1.5:1
Länge / Longueur / Lunghezza: ca. env. 1 m



NETZGERÄTE SEV GEPRÜFT

ALIMENTATIONS ASE - ALIMENTATORI OMOLOGATI ASE



**SO KLEIN!
SI PETITE
IL PIÙ PICCOLO
90x60x140 mm**

L 200 MICROSET - Art. 2001

NETZGERÄT / ALIMENTATION / ALIMENTATORE
Stabilisiert / stabilisée / stabilizzato

1,5A 13,5V
(2A max.)

SEV geprüft
approuvée ASE
omologato ASE



RG 620 C.T.E. - Art. 2002

NETZGERÄT / ALIMENTATION / ALIMENTATORE Dim. 160x90x110 mm

Stabilisiert, regelbar, elektronisch gesichert, mit Voltmeter.
Stabilisée, réglable, protégée électroniquement, avec voltmètre.
Stabilizzato, regolabile, e protetto elettronicamente, con voltmetro.

2 A 5-15 V

SEV geprüft
approuvée ASE
omologato ASE

NETZGERÄTE SEV GEPRÜFT
ALIMENTATIONS ASE - ALIMENTATORI OMOLOGATI ASE

BRS 22 - Art. 2005

NETZGERÄT / ALIMENTATION /
 ALIMENTATORE 7A SEV/ASE
 Elektronisch geregelt und gesichert
 Protégée et stabilisée électroniquement
 Protetto e regolato elettronicamente
 Eingangsspannung / Tension
 d'alimentation / Tensione d'ingresso:
 220V

Ausgangsspannung / Tension de sortie /
 Tensione d'uscita: 13,8V
 Ausgangstrom / Courant de sortie /
 Corrente d'uscita: 7A nom. (10A max.)
 Brumm-Spannung / Ondulation résiduelle
 / Ripple: 30mVpp

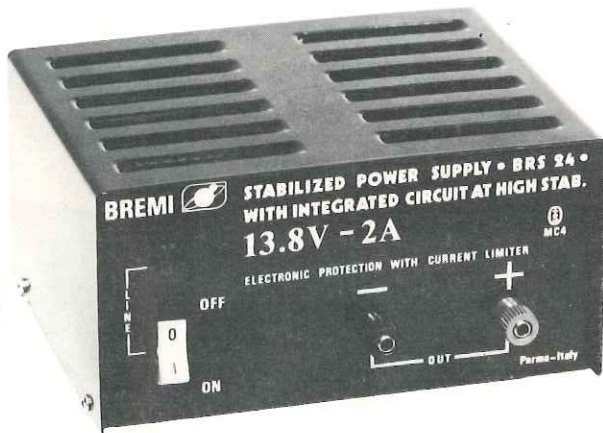


BRS 24 - Art. 2124

NETZGERÄT / ALIMENTATION /
 ALIMENTATORE
 Elektronisch geregelt und gesichert,
 eingebaute Sicherung, Netzschalter und
 Kontrolllampe.

Protégée et réglée électroniquement,
 fusible incorporé, commutateur réseau et
 lampe témoin.
 Protetto e regolato elettronicamente,
 fusibile incorporato, commutatore rete e
 lampada spia.

Masse/dim. 155x135x85 mm
 Gewicht/poids/peso 1,5 kg



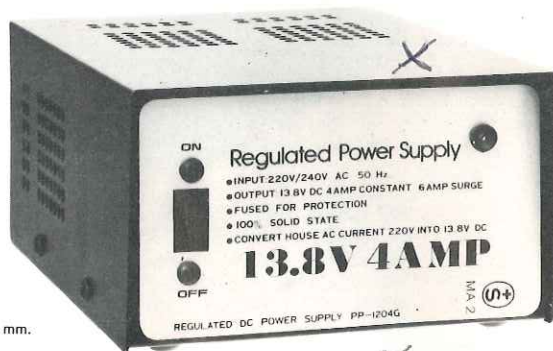
3A SEV geprüft
 approuvée ASE
 omologato ASE

PP 1204 - Art. 2004

NETZGERÄT SEV / ALIMENTATION
 ASE / ALIMENTATORE ASE
 Netzteil für hohe Leistung, elektronisch
 stabilisiert, kurzschlussfest, SEV-geprüft,
 kompakter eleganter Aufbau.

Alimentation de haute puissance,
 stabilisation électronique, protégée contre
 les courts-circuits, approuvée ASE,
 construction compacte et élégante.
 Alimentatore di alta potenza, stabilizzato
 elettronicamente, protetto contro i
 cortocircuiti, approvato ASE. Costruzione
 solida ed elegante.

Eingangsspannung - Tension d'alimentation: 220 V 50Hz
 Ausgangsspannung - Tension de sortie : 13.8 V.
 Dauerstrom - Courant (en continu) : 4 A
 Kurzzeitig - Pour courte durée : 6 A
 Abmessungen - Dimensions : 175 x 75 x 125 mm.
 Gewicht - Poids : 2.1 Kg.



90 Fr

NETZGERÄTE EXPORT
ALIMENTATIONS EXPORT - ALIMENTATORI EXPORT

AL 2500 C.T.E. - Art. 2104

Stabilisiertes 12.6V, 2,5A-Netzgerät.
 Alimentation 12.6V, 2,5A stabilisée.
 Alimentatore 12.6V, 2,5A stabilizzato.

EXPORT



BRS 26 - Art. 2120
 NETZGERÄT / ALIMENTATION /
 ALIMENTATORE

Stabilisiert, elektronisch geregelt.
 Stabilisée, réglée électroniquement.
 Stabilizzato, regolato elettronicamente.
 13.8V, Tol. ± 5% 3A
 Abmessungen/dim. 125x75x180 mm
 Gewicht/poids/peso 1,4 kg

EXPORT

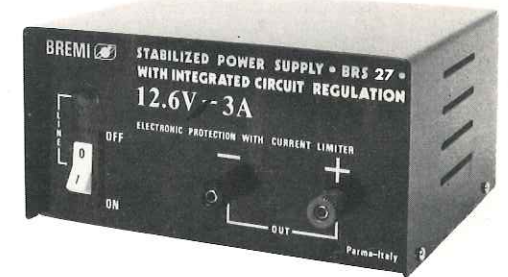


BRS 27 - Art. 2121
 NETZGERÄT / ALIMENTATION /
 ALIMENTATORE

Elektronisch geregelt und gesichert, mit
 eingebaute Sicherung, Netzschalter und
 Kontrolllampe.
 Protégée et réglée électroniquement,
 fusible incorporé, commutateur réseau et
 lampe témoin.
 Profetto e regolato elettronicamente.
 Fusibile incorporato. Commutatore rete e
 lampada spia.

13,8V 3A
 Abmessungen/dim. 155x153x85 mm
 Gewicht/poids/peso 1,5 kg

EXPORT

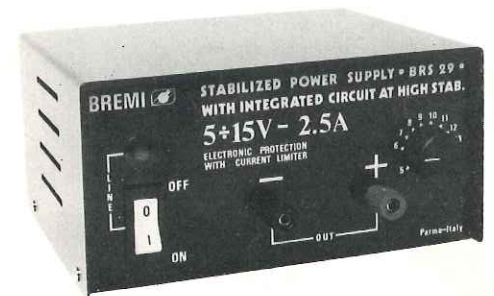


BRS 28 - Art. 2122
 Wie BRS 27 aber 12,6V
 Comme BRS 27 mais avec 12,6V
 Come BRS 27 ma con 12,6V

BRS 29 - Art. 2123
 NETZGERÄT / ALIMENTATION /
 ALIMENTATORE
 Elektronisch geregelt und gesichert, mit
 eingebaute Sicherung, Netzschalter und
 Kontrolllampe, reglierbar von 5-15V

Protégée et réglée électroniquement,
 fusible incorporé, commutateur réseau et
 lampe témoin, réglable de 5-15V.
 Profetto e regolato elettronicamente, con
 fusibile incorporato, commutatore rete e
 lampada spia. Regolabile da 5-15V.
 2,5A
 Abmessungen/dim. 170x85x135 mm
 Gewicht/poids/peso 1,5 kg

EXPORT



BRS 31 - Art. 2116
NETZGERÄT / ALIMENTATION /
ALIMENTATORE

Stabilisiert, elektronisch geregelt und
gesichert, mit eingebauter Sicherung,
Netzschalter und Kontrolllampe.

Stabilisée, protégée électroniquement, avec
fusible incorporé, commutateur réseau et
lampe témoin.

Stabilizzato, protezione elettronica a
limitatore di corrente e blocco per il corto
circuito, fusibile incorporato, commutatore
rete e lampada spia.

13,8V 5-7A

Abmessungen/dim. 155x135x85 mm

Gewicht/poids/peso 2,2 kg

EXPORT



AL 5500 - Art. 2106

EXPORT



Stabilisiertes Netzgerät 5-6A 13,6V mit Ampèremeter
Alimentation stabilisée 5-6A 13,6V avec ampèremètre
Alimentatore stabilizzato 5-6A 13,6V con ampèremetro

RG 7000 - Art. 2107

EXPORT

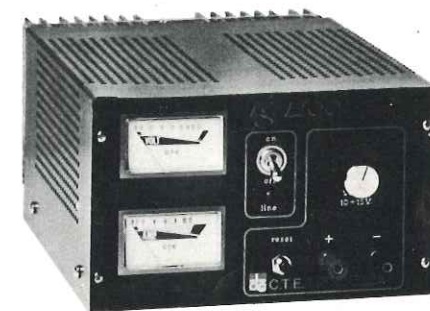


Stabilisiertes Labor-Netzgerät 6-7A 5-15V mit Volt- und
Ampèremeter.

Alimentation stabilisée de laboratoire 6-7A 5-15V avec volt- et
ampèremètre.

Alimentatore stabilizzato da laboratorio 6-7A 5-15V con volt- ed
ampèremetro.

EXPORT



RG 1200 C.T.E. - Art. 2110

Stabilisiertes, regelbares (10-15V)
12A Labornetzgerät.

Alimentation de laboratoire 12A stabilisée et
réglable (10-15V).

Alimentatore 12A da laboratorio, stabilizzato
e regolabile (10-15V).

LINEARVERSTÄRKER

GALAXY SP - Art. 4102

LINEARVERSTÄRKER MIT REGLIERBAREM ANTENNENVORVERSTÄRKER

Antennen-Vorverstärker 25 dB Gewinn, Modulation AM/FM/SSB, Leistungsabgabe maximum 750W AM/FM, 1500W SSB (PEP), Ansteuerung max. AM 10W, SSB 15W, Röhrenbestückung 5 x EL519, Versorgungsspannung 220V 50 Hz.

AMPLIFICATEUR LINEAIRE AVEC PREAMPLIFICATEUR D'ANTENNE REGLABLE

Préamplificateur d'antenne gain 25 dB, modulation AM/FM/SSB. Puissance de sortie 750W AM/FM, 1500W SSB (PEP). Puissance max d'excitation AM 10W, SSB 15W. Tubes utilisés 5 x EL519, tension d'alimentation 220V 50 Hz.

AMPLIFICATORE LINEARE CON PREAMPLIFICATORE D'ANTENNA REGOLABILE

Préamplificatore d'antenna 25 dB di guadagno. Tipo di modulazione AM/FM/SSB. Potenza d'uscita 750W AM/FM, 1500W SSB (PEP). Potenza massima di pilotaggio AM 10W, SSB 15W. Valvole usate 5 x EL519, tensione d'alimentazione 220V 50 Hz.



EXPORT

JUMBO ARISTOCRAT - Art. 4103

LINEARVERSTÄRKER MIT ANTENNENVORVERSTÄRKER FÜR HEIMSTATIONEN

Antennen-Vorverstärker 25 dB Gewinn. Frequenz 26-30 MHz. Modulation AM/FM/SSB, Leistungsabgabe maximum 300W AM/FM, 600W SSB (PEP), Ansteuerung max. AM/FM 10W, SSB 15W Röhrenbestückung 1 x EL34, 2 x EL519. Versorgungsspannung 220V 50 Hz.

AMPLIFICATEUR LINEAIRE AVEC PREAMPLIFICATEUR D'ANTENNE POUR STATION BASE

Préamplificateur d'antenne gain 25 dB. Modulation AM/FM/SSB. Puissance de sortie 300W AM/FM, 600W SSB (PEP). Puissance max d'excitation AM/FM 10W, SSB 15W. Tubes utilisés 1 x EL34, 2 x EL519. Plage d'utilisation 26-30 MHz. Tension d'alimentation 220V 50 Hz.

AMPLIFICATORE LINEARE C.B. DA STAZIONE BASE CON PREAMPLIFICATORE D'ANTENNA

Préamplificatore d'antenna 25 dB di guadagno. Tipo di modulazione AM/FM/SSB. Potenza d'uscita 300W AM/FM, 600W SSB (PEP). Potenza massima di pilotaggio AM/FM 10W, SSB 15W. Valvole usate 5 x EL519. Gamma di frequenza 26-30 MHz. Tensione d'alimentazione 220V 50 Hz.



EXPORT

AMPLIFICATEURS LINÉAIRES - AMPLIFICATORI LINEARI

BRL 500 - Art. 4122

LINEARVERSTÄRKER 600W AM

Eingangleistung 0,5-6W AM, Frequenzbereich 26-30 MHz, Modulation AM/FM/SSB, Eingang SWR: 1,3 extern einstellbar, Anzeiginstrument Klasse 1,5. Kontrolle stand-by AM+ SSB, Ausgangsleistung umschaltbar, Bereich 250 und 500 Watt, Aufbau mit 5 Röhren Typ EL 519, Kühlung mittels Ventilator.

AMPLIFICATEUR LINEAIRE 600W AM maximum, puissance d'entrée 0,5-6W AM, gamme de fréquence 26-30 MHz, utilisation AM/FM/SSB, TOS d'entrée meilleur que 1.3 réglable intérieurement. Galvanomètre classe 1.5 à cadre mobile, protection secteur par fusible, 5 tubes EL 519, montage grille à la masse, stand-by AM/SSB, commutation puissance sortie 250/500W, TOS et Power-mètres incorporés, refroidissement par ventilateur.

AMPLIFICATORE LINEARE 600W AM in funzione della potenza d'ingresso, potenza d'ingresso 0,5-6W AM, frequenza 26-30 MHz, funzionamento AM/FM/SSB, ROS d'ingresso migliore di 1,3 regolabile internamente, strumento classe 1,5 bobina mobile. Stand-by AM/SSB, commutazione potenza d'uscita 250/500W, lettura SWR, commutatore funzioni strumento (potenza riflessa, diretta, Watt). Protezione di rete con fusibile da pannello, costruzione 5 valvole EL 519 in connessione a griglia comune. Raffreddamento a ventola.

Abmessungen/dim. 400x220x210 mm

Gewicht/poids/peso 20 kg

EXPORT



SPEEDY RF 100 - Art. 4104

DER KLEINE, STARKE HEIM-LINEARVERSTÄRKER

Frequenz 26-30 MHz, Modulation AM/FM/SSB, Leistungsabgabe maximum 70W AM/FM, 140W SSB (PEP), Ansteuerung max. AM/FM 5W, SSB 15W Röhrenbestückung 1 x 6KD6, Halbleiter: 8 Dioden 2 Transistoren. Versorgungsspannung 220V 50 Hz.

AMPLIFICATEUR LINEAIRE PETIT MAIS MUSCLE, POUR STATION BASE.

Modulation AM/FM/SSB. Puissance de sortie 70W AM/FM, 140W SSB (PEP). Puissance max d'excitation AM/FM 5W, SSB 15W. Tubes utilisés 1 x 6KD6, semiconducteurs: 8 diodes 2 transistors. Plage d'utilisation 26-30 MHz.

Tension d'alimentation 220V 50 Hz.

AMPLIFICATORE LINEARE - PICCOLO MA FORTE DA STAZIONE BASE

Tipo di modulazione AM/FM/SSB. Potenza d'uscita 70W AM/FM, 140W SSB (PEP).

Potenza massima di pilotaggio AM/FM 5W, SSB 15W. Valvole usate 1 x 6KD6.

Semiconduttori: 8 diodi, 2 transistori. Gamma di frequenza 26-30MHz.

Tensione d'alimentazione 220V 50 Hz.

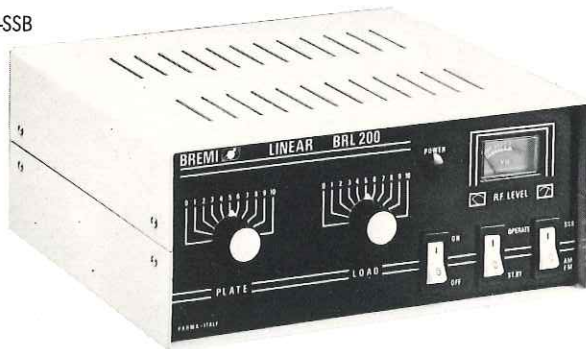
EXPORT



LINEARVESTÄRKER
AMPLIFICATEURS LINÉAIRES - AMPLIFICATORI LINEARI

EXPORT

BRL 210 - Art. 4121
LINEARVERSTÄRKER 100W
Frequenz: 26-30 MHz
Ausgangs-Leistung: 100W AM max.
Eingangs-Leistung: 0,5-6W AM, 1-12W PEP-SSB
Versorgungsspannung: 220V - 50 Hz
Funktioniert in AM/SSB/FM
Ausgangs-Eingangs-Impedanz: 52 ohm
SWR-Eingang: besser als 1,3
Ausgangsleistungs-Anzeige
Funktionen: Stand-by, AM-SSB
2 Röhren 6JB6 (Schaltung Gitter an Masse)



AMPLIFICATEUR LINEAIRE 100W
Gamme de fréquence: 26-30 MHz
Puissance de sortie: 100W AM maximum
Puissance d'entrée: 0,5-6W AM, 1-12W PEP SSB
Alimentation: Secteur 220V - 50 Hz
Fonctionnement: AM/FM/SSB
Impédance d'entrée/sortie: 52 ohms
TOS d'entrée: meilleur que 1,3
Instrument: Indicateur puissance de sortie
Commandes: Stand-by AM-SSB
Equipement: 2 tubes 6JB6

AMPLIFICATORE LINEARE 100W
Potenza d'uscita: max. 100W AM, in funzione di
potenza d'ingresso: 0,5 - 6W
AM: 1-12W PEP SSB
Tensione di alimentazione: 220V 50 Hz
Frequenza: 26-30 MHz
Funzionamento: AM-SSB-FM
Impedenza d'uscita e d'ingresso: 52 ohm
ROS d'ingresso: migliore di 1,3
Strumento: Indicatore potenza d'uscita
Comandi: Stand-by, AM-SSB
2 valvole 6JB6 in connessione a griglia comune
Ausmasse/dim. 255x230x110mm
Gewicht/poids/peso 5,2 kg



NEVADA TC 35 - Art. 4107
Kleiner Auto-Linearverstärker 25W mit ON/
OFF Schalter
Petit amplificateur linéaire 25W avec
interrupteur ON/OFF
Piccolo amplificatore lineare d'auto 25W con
interruttore ON/OFF
Frequenz / Plage d'utilisation / Gamma di
frequenza: 26-30 MHz AM/FM/SSB
Input power: 0.3-4W
Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 12-
15V dc 3-4A

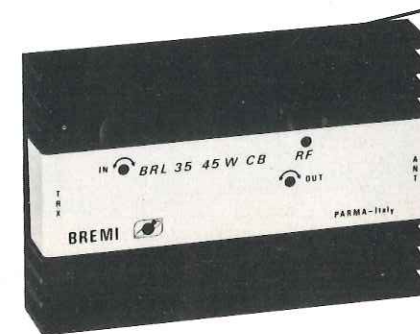
LINEARVESTÄRKER
AMPLIFICATEURS LINÉAIRES - AMPLIFICATORI LINEARI

EXPORT

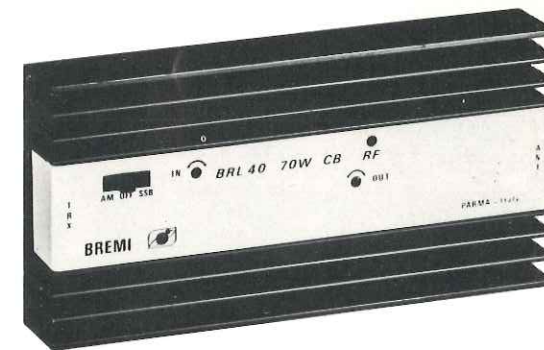
BRL 31 BREMINO - Art. 4118
KLEINER LINEARVERSTÄRKER AM/FM/SSB
Frequenz 26-30 MHz, Stromversorgung 12-15V
cc.
Eingang 0,2-5W RF. Ausgang max. 28W AM.
SWR von aussen reglierbar
PETIT AMPLI LINEAIRE AM/FM/SSB
Fréquence 26-30 MHz, alimentation 12-15V cc.
Courant consommé 2-2,8A, puissance
d'entrée 0,2 à 5W R.F., puissance de sortie
28W AM max. TOS réglable extérieurement.
PICCOLO AMPLIFICATORE LINEARE PER CB
Frequenza 26-30 MHz, alimentazione 12-15V
c.c.
Assorbimento 2-2,8A, potenza d'ingresso 0,2-
5W R.F.
Potenza d'uscita max. 28W AM. ROS
d'ingresso: migliore di 1,3, regolabile
esternamente.
Abmessungen/dim. 120x50x40 mm
Gewicht/poids/peso 0,2 kg



BRL 35 - Art. 4119
LINEARVERSTÄRKER AM/FM/SSB 26-30 MHz
Ansteuerung: 0,2-5W RF, Ausgang max. 50W
AM, Stromverbrauch 4-4,5A 12V SWR besser als
1,3 von aussen einstellbar
AMPLI LINEAIRE AM/FM/SSB 26-30 MHz
Puissance d'entrée: 0,2 à 5W HF, puissance de
sortie: 50W AM max. Consommation: 4-4, 5A,
TOS: meilleur que 1,3 réglable extérieurement.
AMPLIFICATORE LINEARE AM/FM/SSB 26-30
MHz
Assorbimento: 4-4,5A, potenza d'ingresso: 0,2
- 5W RF, potenza d'uscita: max. 50W AM,
ROS d'ingresso: migliore di 1,3 regolabile
esternamente.
Abmessungen/dim. 120x79x40 mm
Gewicht/poids/peso 0,3 kg



BRL 40 - Art. 4120
LINEARVERSTÄRKER AM/FM/SSB
wie BRL 35, aber Stromverbrauch 7A 12V
und Ausgangsleistung 75W AM.
AMPLI LINEAIRE AM/FM/SSB
comme BRL 35, mais consommation 7A 12V
et puissance de sortie 75W AM.
AMPLIFICATORE LINEARE AM/FM/SSB
come BRL 35, ma assorbimento 7A 12V e
potenza d'uscita 75W AM.
Abmessungen/dim. 160x79x40 mm
Gewicht/poids/peso 0,390 kg



MESS- UND KONTROLL-INSTRUMENTE

FSI-3 - Art. 4211

SWR-FS-METER
TOS-MES.CHAMP
ROS-MIS.CAMPO

Sehr solide Ausführung
Exécution très solide
Esecuzione robusta

Frequenz
Fréquence 3 - 150 MHz
Frequenza

Max. zugelassene Leistung
Puissance max. admissible 1000W
Mass. potenza



SW 11B/A RA-MA - Art. 4212

SWR-Meter
TOS-mètre
ROS-metro

3 - 150 MHz 500 mW - 12 W



SW 003 RA-MA - Art. 4213

SWR-POWER-METER
TOS-POWER-METRE
ROS-POWER-METRO

2 Messbereiche 0.5W und 10W,
Instr. Empfindlichkeit 250 μ A
2 Echelles 0.5W et 10W, sensibilité
de l'instr. 250 μ A
2 Scale 0.5 W e 10W, sensibilità
strumenti 250 μ A



INSTRUMENTS DE MESURE ET CONTROLE - STRUMENTI MISURA E CONTROLLO

SW 006 RA-MA - Art. 4214

SWR-POWER-METER-FS-MATCH-BOX
TOS-POWER-MES.CHAMP-MATCH-BOX
ROS-POWER-MIS.CAMPO-MATCH-BOX
2 Empfindlichkeiten 0.5W und 10W,
Feldstärkemessung, Match-Box
abschaltbar.

2 Echelles 0.5W et 10W, mesureur
de champ, match box déclenchable.
2 Sensibilità 0.5W e 10W, misuratore
di campo, match box disinsensibile.



WA-30 RA-MA - Art. 4215

SWR-POWER-METER
TOS-POWER-METRE
ROS-POWER-METRO

Power 10W Endausschlag, mit
Anschlusskabel.
Puissance 10W fin d'échelle, avec
câble de raccordement.
Potenza 10W fine scala, con cavo.



27/230 - Art. 4216

SWR-WATTMETER mit zwei
Instrumenten
TOS-WATTMETRE avec deux
instruments
ROS-WATTMETRO con due strumenti

2 Messbereiche
2 Echelles 0-10W / 0-100W
2 Scale

Frequenz
Fréquence
Frequenza 1,5 - 150 MHz

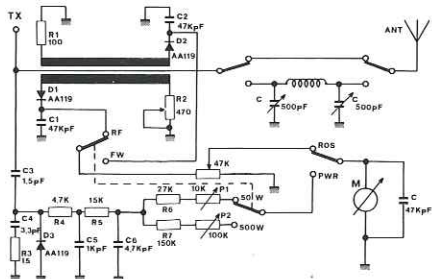


MESS- UND KONTROLLINSTRUMENTE
INSTRUMENTS DE MESURE ET CONTROLE - STRUMENTI DI MISURA E CONTROLLO

27/500 - Art. 4217

MATCH BOX 500 W mit / avec / con / SWR / TOS / ROS-WATTM.

2 Messbereiche / 2 Echelles / 2 Scale 50W + 500W
 Impedanz / Impédance / Impedenza 52 Ohm
 Genauigkeit / Précision / Precisione +/- 5%
 Frequenz / Fréquence / Frequenza CB 27 MHz
 Match Box abstellbar/déclenchable/disinseribile.



27/1000N - Art. 4218

WATT-SWR-Meter
 WATT-TOSMETRE
 WATT-ROSMETRO

3 Messbereiche
 3 Echelles 0-10W/0-100W/0-1000W
 3 Scale
 Genauigkeit
 Précision
 Precisione
 0-10W/0-100W 5 % 0-1000W 10 %
 SWR
 TOS 1:1 - 1:3
 ROS
 Frequenz
 Fréquence 1,6 - 30 MHz
 Frequenza



27/3000 - Art. 4235

Led SWR Meter - TOS mètre à LED - ROS
 metro a LED
 Max. Eingangsleistung / Puissance d'entrée
 max. / Potenza d'ingresso max.: 400 W
 (800W 4 min.)
 Impedanz / Impédance / Impedenza: 50 Ohm
 Frequenzbereich / Gamme de fréquence /
 Gamma di frequenza: 3-30 MHz



MESS- UND KONTROLLINSTRUMENTE
INSTRUMENTS DE MESURE ET CONTROLE - STRUMENTI DI MISURA E CONTROLLO

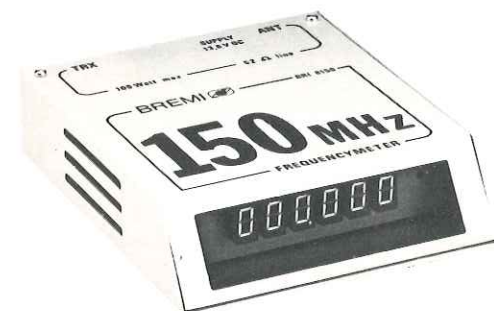
FD 1200 - Art. 4220

DIGITAL-FREQUENZA ZÄHLER / FREQUENCIMETRE
 DIGITAL / FREQUENZIOMETRO DIGITALE
 Frequenzen / Fréquences couvertes / Frequenza di lettura
 10 Hz - 10 MHz direkt / en mode direct / in modo diretto
 10 MHz - 1,2 GHz mit "Vorteiler" / avec prescaler / in
 modo prescalato
 Empfindlichkeit / sensibilité / sensibilità
 43 mV (1 GHz)
 Eingangssignal max. / signal d'entrée max. / max.
 segnale d'ingresso
 1 Vpp
 Eingangsimpedanz / impédance d'entrée / impedenza
 d'ingresso
 1 MOhm/5pF direkt / en mode direct / in modo diretto
 Stromversorgung / alimentation / alimentazione
 9-12Vcc Batterien oder Netzgerät / piles ou alimentation /
 batterie ad alimentatore
 Zubehör / accessoires / accessori
 1 Sonde / 1 sonda / 1 sonda + manuale istruzioni
 Masse/dim.
 150x44x130 mm
 Gewicht/poids/peso
 400 g



BRI 8150 - Art. 4232

DIGITALER FREQUENZMESSER
 10-150 MHz, 6-stellige LED-Anzeige, Zufuhr: 11-15V d.c.
 150 mA, min. Eingangs-HF-Leistung 0,25W, Eingangs-HF-
 Leistung 100W
 FREQUENCIMETRE A AFFICHAGE DIGITALE
 10-150 MHz, 6 digits, insertion directe entre source de R.F.
 et antenne, alimentation: 11-15V d.c., 150 mA, résolution 1
 KHz, temps de gate: 0,1 sec. Puissance entrée HF min.
 0,25W, max. 100W.
 FREQUENZIMETRO DIGITALE
 10-150 MHz, lettura digitale 6 cifre, funzionamento
 "passante", alimentazione 11-15V d.c., 150 mA, risoluzione 1
 KHz, tempo di gate: 0,1 sec. min. Potenza RF in ingresso
 0,25W, massima potenza RF in ingresso 100W
 Abmessungen/dim. 112x36x152 mm
 Gewicht/poids/peso 245 g



BRG 22 - Art. 4230

WATT-SWR-Meter
 3-150 MHz, Eingangs- und Ausgangswiderstand 52 ohm,
 Anzeigeelement für Watt und SWR (Drehspul, 50uA),
 Anschlüsse SO 239, RF-Messung bis zu 1000 Watt in 3
 Bereichen 0-10, 0-100, 0-1000 Watt
 TOS. METRE - WATTMETRE
 3-150 MHz, impédance d'entrée et de sortie: 52 ohm,
 Galvanomètre classe 1,5 à cadre mobile - 50 uA.
 Connecteurs SO 239, wattmètre 3 gammes 0-10, 0-100,
 0-1000W fin d'échelle
 ROS-WATTMETRO
 Gamma di frequenza 3-150 MHz, impedenza d'ingresso e
 d'uscita 52 ohm, strumento indicatore R.O.S. e Watt cl. 1,5
 a bobina mobile 50uA. Connettori SO 239, misura della
 potenza a R.F. Fino a 1000W in 3 portate 0-10, 0-100, 0-
 1000W
 Abmessungen/dim. 212x118x83 mm
 Gewicht/poids/peso 1 kg



Stabiles Ganz-Metallgehäuse. Professionelle
 Ausführung / Boîtier en métal, exécution
 professionnelle / Guscio in metallo, esecuzione
 professionale

MESS- UND KONTROLLINSTRUMENTE
INSTRUMENTS DE MESURE ET CONTROLE - STRUMENTI DI MISURA E CONTROLLO

BRI 8004 - Art. 4233

KAPAZITAETMESSBRUECKE LABOR
 Für Messungen von 1 pF bis 9999uF in 3
 Messbereichen.

Messgenauigkeit ± 1%. 4-stellige LED-
 Anzeige, LED-Anzeige für Gate und
 Ueberlauf

CAPACIMETRE DIGITAL

Mesure de capacité de 1 pF à 9999uF en
 4 gammes. Précision 1%, 4 chiffres,
 affichage LED, indications lumineuses
 auxiliaires: Temps de "gate", overrange,
 échelle choisie.

CAPACIMETRO DIGITALE

Misura di capacità: 1 pF a 9999uF in 4
 portate, precisione 1%, indicazione 4 cifre
 con display LED 1/2", indicazioni luminose
 ausiliarie: tempo di "gate" overrange,
 scala prescelta.

Abmessungen/dim. 230x80x230 mm

Gewicht/poids/peso 2,2 kg



BRI 8500 BREMI - Art. 4231

FUNKTIONSGENERATOR 220V AC LABOR

Funktionen: Sinus (verzerrt weniger als 1% bis 15 KHz und weniger als 2% von 15 KHz bis 200 KHz) Dreieck
 (Linearität besser als 1%), Frequenzbereich 1 Hz - 200 KHz in 5 Bereichen: 1 - 20 Hz, 10 - 200 Hz, 100 Hz -
 2 KHz, 1 KHz - 20 KHz, 10 KHz - 200 KHz, Ausgang: High, Low, TTL Standard, Ausgangsimpedanz: 600
 ohm, mit Aluminiumgehäuse.

GENERATEUR DE FONCTIONS 220V

Forme d'onde: sinusoïde (distorsion inférieure à 1% jusqu'à 15 KHz et inférieure à 2% de 15-200 KHz)
 triangulaire (linéarité meilleure de 1%), carré (temps de montée et de descente inférieur à 250sec)
 Fréquence: de 1 Hz à 200 KHz en 5 gammes. Sorties: high et low, TTL Standard, impédance de sortie
 600ohm, avec boîtier en aluminium.

GENERATORE DI FUNZIONI
 220V

Forma d'onda: sinusoïde
 (distorsione inferiore a 1% fino a
 15 KHz e inferiore al 2% da 15
 KHz a 200 KHz), triangolare
 (linearità migliore dell'1%), quadra
 (tempo di salita e discesa
 inferiore a 250sec). Frequenza:
 da 1 Hz a 200 KHz in 5 portate.
 Uscite: High, low, TTL standard,
 impedenza delle uscite High e
 Low di 600 ohm, contenitore in
 alluminio.

Abmessungen/dim.

230x260x80 mm

Gewicht/poids/peso 1,8 kg



CB - ZUBEHÖR

27/375 - Art. 4023

ANTENNENVORVERSTÄRKER

PREAMPLIFICATEUR D'ANTENNE

PREAMPLIFICATORE DI ANTENNA

12-15V, Frequenzbereich 26-30 MHz,
 Gewinn: besser als 25 dB Max. anwendbare
 Leistung AM 10W, SSB 15W PEP, mit
 Kontrollampe und elektronischer Umschaltung.
 12-15V, plage d'utilisation 26-30 MHz, gain:
 supérieur à 25 dB, puissance max. applicable
 AM 10W, SSB 15W PEP, avec témoin
 lumineux d'émission et commutation
 électronique.

12-15V, gamma di frequenza 26-30 MHz,
 guadagno: migliore di 25 dB, massima
 potenza applicabile AM 10W, SSB 15W PEP,
 con indicatore luminoso di trasmissione e
 commutazione elettronica.



27/380 - Art. 4024

ANTENNENVORVERSTÄRKER

PREAMPLIFICATEUR D'ANTENNE

PREAMPLIFICATORE DI ANTENNA

12-16V, Frequenzbereich 26-30 MHz,
 Gewinn: besser als 25 dB Max. anwendbare
 Leistung AM 10W, SSB 15W PEP, mit
 Kontrollampe und elektronischer Umschaltung.
 12-15V, plage d'utilisation 26-30 MHz, gain:
 supérieur à 25 dB, puissance max. applicable
 AM 10W, SSB 15W PEP, avec témoin
 lumineux d'émission et commutation
 électronique.

12-15V, gamma di frequenza 26-30 MHz,
 guadagno: migliore di 25 dB, massima
 potenza applicabile AM 10W, SSB 15W PEP,
 con indicatore luminoso di trasmissione e
 commutazione elettronica.



27/116 - Art. 4025

ANTENNENWEICHE

MELANGEUR D'ANTENNE

MISCELATORE D'ANTENNA

Impedanz/Impédance/Impedenza: 52 Ohm

Frequenz

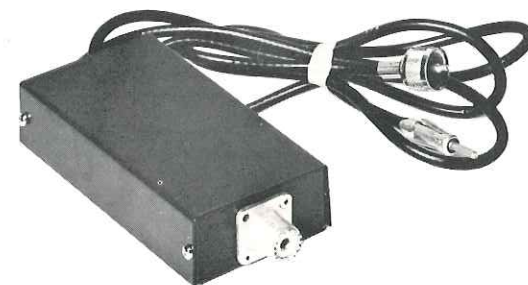
Fréquence d'utilisation 26-30 MHz

Gamma di frequenza

SWR 1:1.2

TOS

ROS



27/422 - Art. 4026

MATCH BOX

Max. anwendbare Leistung

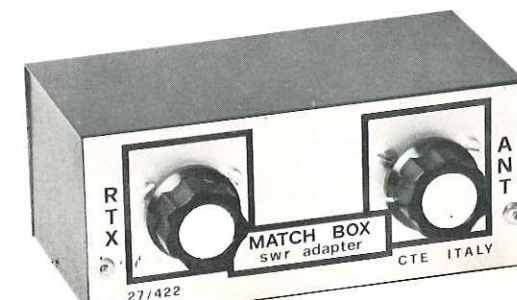
Puissance max. d'utilisation 300W

Potenza mass. applicabile

Frequenz

Fréquence d'utilisation 26-30 MHz

Gamma di frequenza



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

27/143 - Art. 4032

100W-TIEFPASS-SUPERFILTER
SUPER FILTRE PASSE-BAS 100W
SUPERFILTRO TVI 100W

Frequenz
Fréquence d'utilisation
Gamma di frequenza

0-30 MHz

Durchgangsdämpfung
Pertes d'insertion
Perdite d'inserzione

0,3 dB

FU 400 - Art. 4027

AUTO-ENTSTORFILTER
FILTRE ANTI-PARASITES POUR ALTERNATEUR
FILTRO ANTIDISTURBO PER ALTERNATORE

Frequenz
Fréquence d'utilisation
Gamma di frequenza

2-400 MHz

27/175 - Art. 4428

MORSE-ÜBUNGSTASTE
MANIPULATEUR DE MORSE AVEC
OSCILLATEUR
OSCILLOFONO

Frequenz audio
Fréquence audio
Frequenza audio

1000-2000 Hz reg.

Versorgungsspannung
Tension d'alimentation
Tensione d'alimentazione

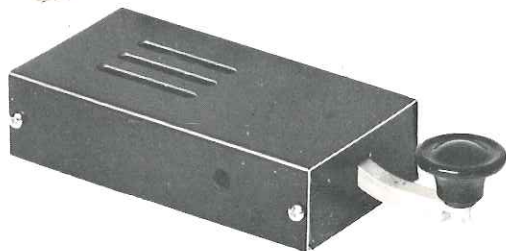
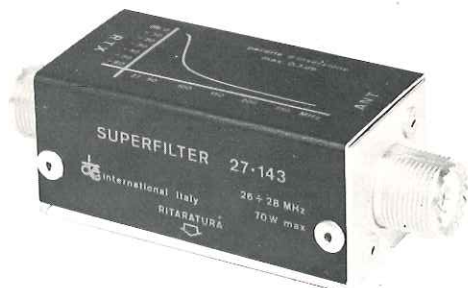
9V batt.

27/185 - Art. 4429

CW-Kurs-Kassette zur Telegrafie-Uebung
Cours CW sur cassette pour exercices de
télégraphie
Corso CW per esercizi di telegrafia

BRL 10 BREMI - Art. 4046

CB/TVI-FILTER 25-30 MHz, Leistung 100W max.
Eingang-Ausgangs-Impedanz: 52 ohm
FILTRE ANTI TVI 25-30 MHz, puissance 100W max.
impédance entrée-sortie: 52 ohm
FILTRO ANTI TVI, gamma di frequenza 25-30 MHz,
potenza max. applicabile: 100W, impedenza in-out:
52 ohm
Ausmessungen/dim. 120x55x55 mm
Gewicht/poids/peso 0,3 kg



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

BRL 6 - Art. 4048

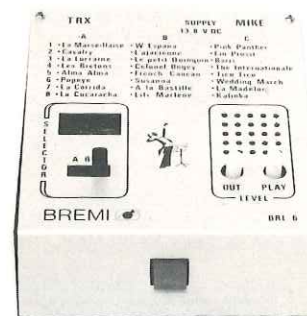
MELODIEN-GENERATOR
Mit 24 auswählbaren Melodien. Schutz
gegen Polaritätsverwechslung. Kann mit
allen Funkgeräten verwendet werden.
Lautstärke und Ausgangspegel regulierbar.
Wird zwischen dem Mikrofon und dem
Gerät eingesetzt. Modulation AM/FM/
SSB, Versorgungsspannung 10-15V 60mA max.
GENERATEUR DE MELODIES
Possibilité de choisir 24 mélodies. Protégé
contre l'inversion de polarité, fonctionne
avec tous les TRX, Réglage du volume et
du niveau de sortie, insertion entre le
microphone et l'appareil. Fonctionne en
AM/FM/SSB. Tension d'alimentation 10-
15V 60mA max.
GENERATORE DI MOTIVI MUSICALI
24 temi musicali selezionabili. Protezione
contro l'inversità di polarità, funzionante
con qualsiasi TRX. Regolazione del volume
sonoro e livello d'uscita. Inserzione
passante fra microfono ed apparecchio
utilizzatore. Funzionamento AM/FM/SSB,
alimentazione 10-15V
Abmessungen/dim. 140x112x37 mm
Gewicht/poids/peso 0,2 kg

BRL 7 - Art. 4049

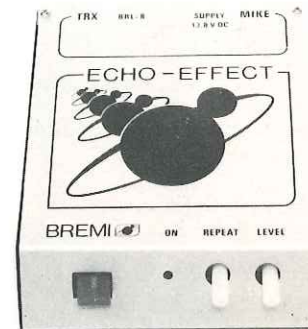
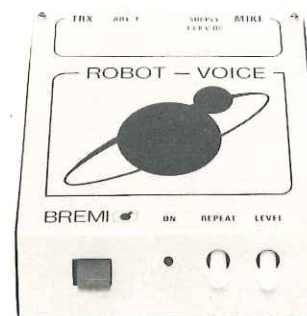
ROBOT-STIMME-GENERATOR
Versorgungsspannung: 10-15V 90mA max.
Verzögerung 10mSek. Frequenz 300-5000
Hz, Schutz gegen Polaritätsverwechslung.
Mit Lautstärke- und Wiederholungs-
Reglierung. Funktioniert mit jedem TRX und
wird zwischen Mikrofon und Gerät
eingesetzt. Modulation AM/FM/SSB.
GENERATEUR DE VOIX ROBOT
Tension d'alimentation: 10-15V 90mA max.
Temps de retard: 10msec. Gamme de
fréquence 300-5000 Hz, protégé contre
l'inversion de polarité, fonctionne avec
tous les TRX. Réglage du volume et repeat,
insertion entre le microphone et l'appareil.
Fonctionne en AM/FM et SSB.
GENERATORE DI VOCE ROBOT
Alimentazione: 10-15V, tempo di ritardo:
10msec. Risposta in frequenza: 300-5000
Hz, protezione contro l'inversione di
polarità, funzionante con qualsiasi TRX,
regolazione di volume e repeat, inserzione
passante fra microfono ed apparecchio
utilizzatore.
Abmessungen/dim. 140x112x37 mm
Gewicht/poids/peso 0,2 kg

BRL 8 - Art. 4050

ECHO-GENERATOR.
Versorgungsspannung 10-15V,
Verzögerung 140mSek.
Verzerrung 1%, 300-5000 Hz, geschützt
gegen Polaritäts-Verwechslung.
funktioniert mit jedem TRX. Lautstärke und
Repeat-Reglierung. Wird zwischen dem
Mikrofon und dem Gerät eingesetzt.
GENERATEUR DE ECHO
Tension d'alimentation 10-15V 90mA max.
Temps de retard: 140msec. Distorsion: 1%,
300-5000 Hz, protégé contre l'inversion de
polarité, fonctionne avec tous les TRX,
réglage du volume et repeat, insertion
entre le microphone et l'appareil.
Fonctionne en AM, FM et SSB.
GENERATORE D'ECHO
Alimentazione: 10-15V, tempo di ritardo
140msec. Distorsione 1%, risposta di
frequenza 300-5000 Hz, protetto contro
l'inversione di polarità, funziona con
qualsiasi TRX. Regolazione di volume e
repeat, inserzione passante fra microfono
ed apparecchio utilizzatore. Funziona in
AM, FM e SSB.
Abmessungen/dim. 140x112x37 mm
Gewicht/poids/peso 0,2 kg



755Fr



VXO MARK 1 - Art. 4052

Sprachzerhacker / Encodeur de voix /
Codificatore di voce
Versorgungsspannung / Alimentation /
Alimentazione: 12V
Wird einfach in die Microfon und
Lautsprecher-Leitung eingeschaltet
L'encodeur est simplement inséré dans les
lignes de micro et haut-parleur
Viene semplicemente inserito nelle linee del
microfono ed altoparlante



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

27/112 - Art. 4330

ANTENNENUMSCHALTER 2-fach
COMMUTATEUR D'ANTENNE 2 positions
COMMUTATORE COASSIALE a 2 posizioni

Max. 2000W PEP / 26-30 MHz



MIDLAND 21-404 - Art. 4033

ZUSATZLAUTSPRECHER für Funkgeräte
inkl. Montagebügel, Kabel und stecker
3.5 mm. Impedanz 8 ohm.

HAUT-PARLEUR SUPPLEMENTAIRE
pour appareils CB, avec support,
câble et fiche 3.5 mm. Impédance 8 ohm.

ALTOPARLANTE ESTERNO per CB
con supporto, cavo e spinotto 3.5 mm.
Impedenza 8 ohm.



MPL 7540 - Art. 4056

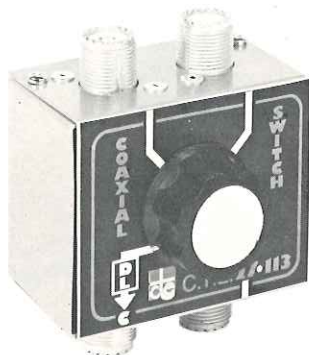
SCHNELL-MONTAGE-EINSCHUB
(HALTERUNG)
TIROIR POUR MONTAGE RAPIDE
SUPPORTO PER MONTAGGIO
RAPIDO



27/113 - Art. 4331

ANTENNENUMSCHALTER 3-fach
COMMUTATEUR D'ANTENNE 3 positions
COMMUTATORE COASSIALE a 3 posizioni

Mit Dummy Load, avec charge fictive,
con carico fittizio



CB 20-460 - Art. 4055

ZUSATZLAUTSPRECHER für
Funkgeräte inkl. Montagebügel,
Kabel und Stecker 3.5 mm.
Impedanz 8 ohm.

HAUT-PARLEUR
SUPPLEMENTAIRE pour appareils
CB, avec support, câble et fiche
3.5 mm. Impédance 8 ohm

ALTOPARLANTE ESTERNO per
CB con supporto, cavo e spinotto
3.5 mm. Impedenza 8 ohm.



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

BRAVO 2 - Art. 4036

VORVERSTÄRKTES TISCHMIKROFON / MICROPHONE PREAMPLIFIE DE TABLE
/ MICROFONO PREAMPLIFICATO DA TAVOLA

Kapsel dynamisch / Capsule dynamique / Capsula dinamica
Vu-Meter / Vu-mètre / Vu-metro, 2 Schieberegler (1xAusgangspegel 1xLimit/
niveau de sortie/niveau d'uscita) / (Kompres./compress.)

Ausgangspegel / reglerbar durch MODUL 0-600mV / Niveau de sortie
ajustable par MODUL 0-600mV / Livello d'uscita regolabile con MODUL 0-
600mV

Modulationskompressor ab 3 Microbar, 20dB bis 30Mb einstellbar durch Pot.
LIMIT / Action du compresseur dès 3 microbars, 20db à 30mb, ajustable par
pot. LIMIT / Compresore di modulazione da 3 microbars a 30mb, regolabile
con pot.metro LIMIT

Schalter Vox/normal: zur Verwendung mit Funkgeräten mit eingebautem Vox
Commutateur vox/normal: pour utilisation avec émetteurs ayant un vox
incorporé

Commutatore vox/normale: per l'utilizzazione con trasmettenti con vox
incorporato

Ausgangsimpedanz / impédance de sortie / impedenza d'uscita 2200 ohm
Ladeimpedanz / impédance adaptable / impedenza di carico 50 ohm - 100
Kohm

Stromversorgung / alimentation / alimentazione Batt. 9V

Stromverbrauch / consommation / consumo 1 mA (Senden/émission/emiss.)



**THE
BEST**

ECHO-MASTER - Art. 4040

VORVERSTÄRKTES TISCHMIKROFON MIT EINGEBAUTER ECHO-BOX
MICRO DE TABLE PREAMPLIFIE A CHAMBRE D'ECHO INCORPORÉE
MICROFONO DA TAVOLA PREAMPLIFICATO CON CAMERA D'ECO
INCORPORATA

Ergibt in Verbindung mit Funkgeräten, beste Sonor-Resultate in Diskotheken,
Ballsälen, Konferenzimmern.

Ce microphone, spécialement conçu pour l'utilisation avec des émetteurs-
récepteurs, donne d'excellents résultats en sonorisation (salle de bal, conférence,
discothèque etc.)

Utilizzato con delle rice-trasmettenti dà eccellenti effetti sonori in sale da ballo,
discoteche, sale di conferenze ecc.

KAPSEL / CAPSULE / CAPSULA = ELECTRET

Ausgangspegel / reglerbar durch SCHIEBEREGLER

Niveau de sortie / ajustable par pot. MODUL

Livello d'uscita / regolabile tramite pot. MODUL

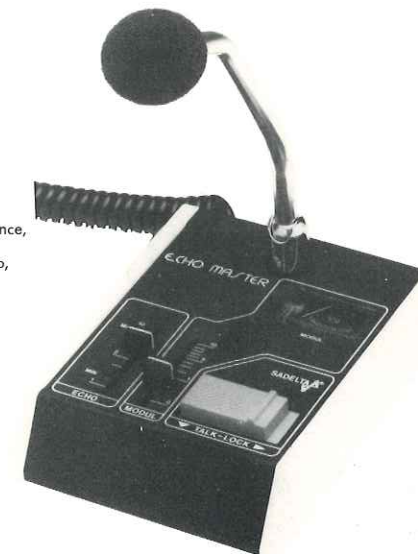
Verzögerung 200mS einstellbar durch ECHO-Schalt.

Temps de décalage 200mS ajustable par pot. ECHO

Ritardo 200mS regolabile tramite pot. ECO

ECHO/ECO abstellbar mit NORMAL/ECHO-Schalter
déclenchable par commut. NORMAL/ECHO
disinsensibile con pot. NORMAL/ECO

Zufuhr / Alimentation / Alimentazione 12V 18mA



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

MB-30 - Art. 4042

ELECTRET-TISCHMIKROFON
MICROPHONE DE TABLE A ELECTRET
MICROFONO ELECTRET DA TAVOLA
MB-30 ist die preisgünstige Ausführung des MP-22/
BRAVO-2

Le modèle MB-30 est la version économique du
modèle MP 22/BRAVO-2
L'articolo MB-30 è la versione economica del modello
MP-22/BRAVO-2

Technische Daten / Caractéristiques techniques /
Dati tecnici

Kapsel / Capsule / Capsula: ELECTRET
Ausgangspegel: Reglierbar durch int. Potentiometer
Niveau de sortie: Réglable par potentiomètre intern
Livello d'uscita: Regolabile tramite pot. metro interno
Ausgangs-Impedanz / Impédance de sortie /
Impedenza d'uscita: 1000 ohm
Belastungsimpedanz / Impédance de charge /
Impedenza di carico: 500 ohm - 10 Kohm
Zufuhr / alimentation / alimentazione: Batt. 1,5V
UM-3
Stromverbrauch / consommation / consumo: 0,25mA
Senden/émission/emissione
Gewicht/poids/peso: 700 g



EM-80 - Art. 4038

VORVERSTÄRKER-ECHO-MIKROFON
MICRO ECHO PREAMPLIFIE
MICROFONO ECO PREAMPLIFICATO

Dieses Echo-Handmikrofon gibt Ihrer Stimme Echo.
Separate Einstellung der Lautstärke und Echo-Dauer.
Le micro écho à main donne un effet "echo" à votre
voix. Réglage du volume d'echo et du temps de
répétition séparé.

Questo microfono eco a mano dà alla vostra voce
effetto eco. Regolazione separata del volume e del
tempo di ripetizione.

Stromversorgung / alimentation / alimentazione: Batt. 9V
Echo-Einsatz/retard/ritardo: 80 mS
Durchlass-Kurve/bande passante/banda passante:

300-3000 Hz
Masse/dim.: 107x60x40 mm
Gewicht/poids/peso: 220 g



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

DM 105 - Art. 4053

Vorverstärker-Mikrofon : 500 ohm
Microphone préamplifié : 500 ohm
Microfono preamplificato : 500 ohm



HM-20 - Art. 4037

VORVERSTÄRKTES HAND-MIKROFON
Sehr moderne Form, dyn. Kapsel, Ausgangspegel
max. 400mV, Ausgangsimpedanz 1500 ohms,
Belastungsimpedanz 500 ohm 100 Kohm, Batterie
2 x 5,6V (PX-27), Stromverbrauch 1,5mA.

MICROPHONE PREAMPLIFIE A MAIN
De forme très moderne. Capsule: dynamique, niveau
de sortie max. 400mV, impédance de sortie 1500
ohm, impédance de charge 500 ohm - 100 Kohm,
batterie 2 x 5,6V (PX-27), consommation 1.5mA.

MICROFONO PREAMPLIFICATO A MANO
Di forma modernissima, capsula dinamica, livello
d'uscita max. 400mV, impedenza d'uscita: 1500 ohm,
impedenza di carico: 500ohm - 100 Kohm, batterie:
2x5,6V (PX-27), consumo corrente 1.5mA.

Mit Halterung und Anschluss-Schema
Avec support et schéma de raccordement
Con supporto e schema di collegamento



LM-20 - Art. 4045

KEHLKOPF-MIKROFON MIT VOX
LARYNGOPHONE AVEC VOX
MICROFONO GUTTURALE CON VOX

Ausgangsniveau : reglierbar, output 0-600mV
Niveau de sortie : ajustable par pot. 0-600mV
Livello d'uscita : regolabile, output 0-600mV

Ausgangsimpedanz : 2000ohm
Impédance de sortie : 2000ohm
Impedenza d'uscita :
Frequenz :
Bande passante : 300-3000Hz
Frequenza :

Vox-Empfindlichkeit : reglierbar mit "vox sensitiv."
Sensibilité du vox : ajustable par pot. "vox sensitiv."
Sensibilità vox : regolabile con "vox sensitiv."
Vox-Verzögerung : 0.3 - 1.5 Sek. reglierbar
Retard du vox : 0.3 - 1.5 sec. ajustable
Ritardo vox : 0.3 - 1.5 sec. regolabile
Stromversorgung :
Alimentation : 10.8 - 15.6 Vdc
Alimentazione :
Verbrauch : Empfang 25mA, Senden 60mA
Consumation : Reception 25mA, emiss. 60mA
Consumo : Ricezione 25mA, trasm. 60mA



CB - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES CB - ACCESSORI CB

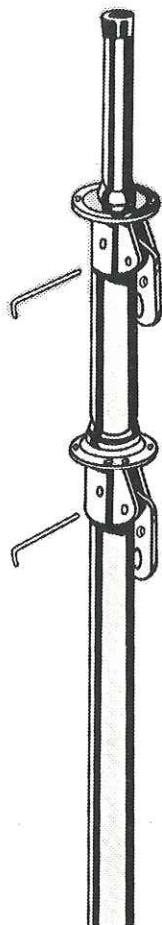
QUARZE / QUARTZ / QUARZI

Für CB-Geräte
Pour émetteurs-récepteurs CB
Per ricetrasmittenti CB
Kanäle / canaux / canali: 1 - 40 etc.



HS 25 - Art. 4598

QUARZSOCKEL
SOCLE POUR QUARZ
ZOCOLI PER QUARZI



SCHIEBEMAST / MAT EXTENSIBLE / ASTA TELESCOPICA 5,5 m - Art. 3014

Aus Aluminium, Alu-Teleskopmast ausziehbar mit Spannhebel, Verspannungsscheiben und Sicherheitsstift.
Mât télescopique en alliage léger. Les éléments intermédiaires comportent un levier de blocage, une collerette de haubannage et une goupille de sécurité.
Palo telescopico in alluminio con leva a disco di fissaggio e fermo.

BASISANTENNEN

FIRENZE 2

NEW

FIRENZE 2 BABY

FIRENZE 2
Art. 3005

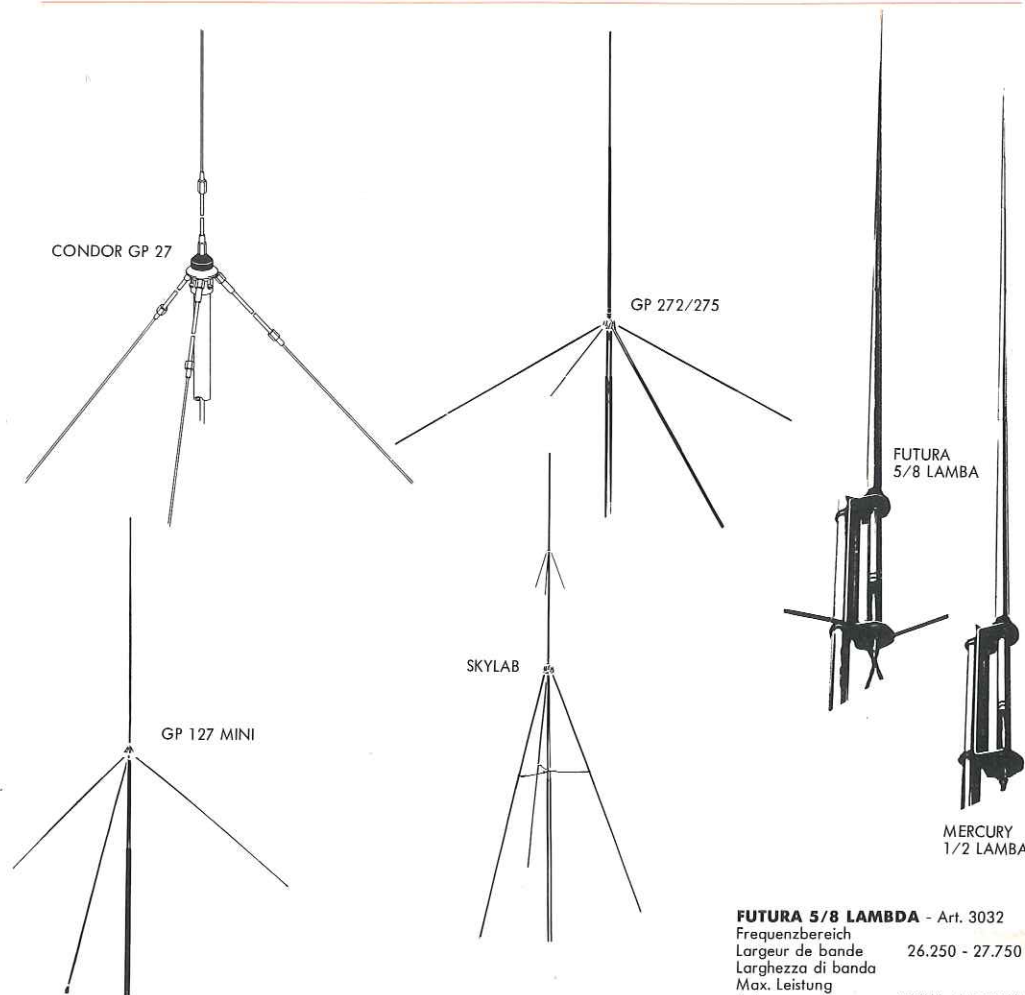
Frequenzbereich /
Fréquences / Frequenza: 26-30 MHz
Länge / Longueur /
Lunghezza: 5.60 m
Radials / Radians / Radiali:
1 m
Max. Leistung / Puissance
max. / Potenza mass.:
3000 W

FIRENZE 2 BABY
Art. 3017

Frequenzbereich /
Fréquences / Frequenza: 26-28 MHz
Länge / Longueur /
Lunghezza: 1.20 m
Radials / Radians / Radiali:
50 cm
Max. Leistung / Puissance
max. / Potenza mass.:
1000 W

ANTENNEN - ANTENNES - ANTENNE

BASISANTENNEN



CONDOR GP-27 - Art. 3001
GP ANTENNE 1/4 Lambda
ANTENNE GP 1/4 Lambda
ANTENNA GP 1/4 Lambda
Material / Matériel / Materiale
Länge / Longueur / Lunghezza

27 MHz
aluminium
3.50 m

GP 127 MINI - Art. 3002
GP ANTENNE 1/4 Lambda mit
Verlängerungsspulen
ANTENNE GP 1/4 Lambda avec self
ANTENNA GP 1/4 Lambda con bobina
d'allungamento
Radials / Radians / Radiali
Länge / Longueur / Lunghezza
Max. Leistung
Puiss. max.
Potenza mass.

70 cm
120 cm
300 W P.E.P.

GP 275 - Art. 3003

GP-ANTENNE 1/4 Lambda
ANTENNE GP 1/4 Lambda
ANTENNA GP 1/4 Lambda
Radials 4 / Radians 4 / Radiali 4
Länge / Longueur / Lunghezza
Max. Leistung
Puiss. max.
Potenza mass.

2.75 m
3.50 m
800 W

SKYLAB - Art. 3006

Die Meistverkaufte in Europa
La plus vendue en Europe
La più venduta in Europa
Bandbreite
Largueur de bande
Larghezza di banda
S.W.R. / T.O.S. / R.O.S.
Länge / Longueur / Lunghezza
Max. Leistung
Puiss. max.
Potenza mass.

200 cm.
1.1 - 1
5.50 m
1 KW

FUTURA 5/8 LAMBDA - Art. 3032

Frequenzbereich
Largueur de bande
Larghezza di banda
Max. Leistung
Puissance max.
Potenza mass.
Länge / Longueur / Lunghezza
Radials Länge
Longueur des radials
Lunghezza dei radiali
Befestigungsmastdurchmesser
Diamètre du mât de fixation
Diametro del palo di fissaggio

MERCURY 102 LAMBDA - Art. 3031
OHNE RADIALS - SANS RADIALS - SENZA RADIALI

Frequenzbereich
Largueur de bande
Larghezza di banda
Max. Leistung
Puissance max.
Potenza mass.
Länge / Longueur / Lunghezza
Befestigungsmastdurchmesser
Diamètre du mât de fixation
Diametro del palo di fissaggio

FUTURA 5/8 LAMBA

MERCURY 1/2 LAMBA

ANTENNES POUR STATIONS FIXES ANTENNE PER STAZIONI BASE

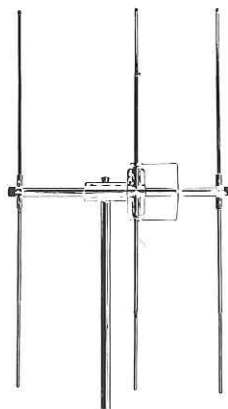
BOOMERANG I - Art. 3009

Balkonantenne. Dient aber auch als Bootsantenne, für Wohnwagen und überall dort wo Schnellmontage wünschenswert ist. Antenne de balcon, mais peut aussi être utilisée sur bateaux, caravanes etc., et dans les cas où un montage rapide est demandé. Antenna per balcone che può essere usata anche come antenna nautica, per roulotte ed in tutti quei casi ove occorra un montaggio estremamente facile e rapido. Bandbreite/largeur de bande/larghezza di banda: 200 can.

Frequenz/fréquence/frequenza: 27 MHz
S.W.R./T.O.S./R.O.S.: 1,2:1
Länge/longueur/lunghezza: 2,80 m
Max. Leistung/puiss. max./potenza mass.: 300 W

MINI BOOMERANG - Art. 3010

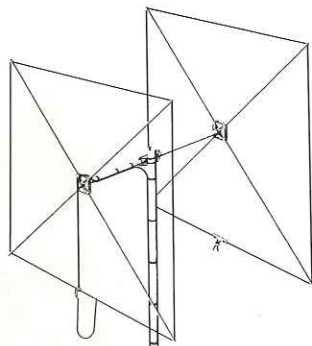
Die ideale CB-Antenne für wenig Platz. L'antenne CB très petite et de montage rapide. La MINI BOOMERANG è stata studiata per quei CB che hanno bisogno di un'antenna piccola, facile da montare. L. 1,7 m.



SPITFIRE - Art. 3007

RICHTANTENNE
ANTENNE DIRECTIVE
ANTENNA DIRETTIVA
Bandbreite
Largeur de bande
Larghezza di banda
Frequenz
Fréquence
Frequenza
Polarisation
Polarisation
Polarizzazione
S.W.R.
T.O.S.
R.O.S.
Länge
Longueur
Lunghezza
Max. Leistung
Puiss. max.
Potenza mass.

DX
400 can.
26 - 30 MHz
vert./horiz.
1,3:1
5,50 m
2 KW

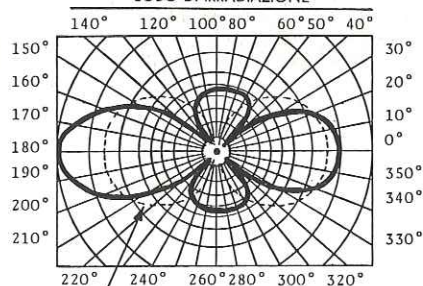


CUBICAL 2 - Art. 3008

2 ELEMENTE CUBICAL RICHTANTENNE
ANTENNE DIRECTIVE CUBICAL 2 ELEMENTS
ANTENNA DIRETTIVA CUBICAL 2 ELEMENTI
Bandbreite
Largeur de bande
Larghezza di banda
Frequenz
Fréquence
Frequenza
S.W.R.
T.O.S.
R.O.S.
Länge
Longueur
Lunghezza
Max. Leistung
Puiss. max.
Potenza mass.

200 can.
27 MHz
1,2:1
2,80 m
2 KW

AUSSTRAHLUNG-DIAGRAMM
DIAGRAMME DE RAYONNEMENT
LOBO DI IRRADIAZIONE



DIPOLE DI RIFERIMENTO
DIPOLE DE RÉFÉRENCE
REFERENZ-DIPOL

Vor./Rückw. Verhältnis / Rapport avant/arrière / Rapporto avanti/retro: 6dB
Max. zulässige Leistung / Puissance max. admissible / Massima potenza ammissibile: 1000W
Polarisation / Polarisation / Polarizzazione: Rundstrahl/ circulaire/circolare
Element-Durchmesser / Diamètre des éléments / Diametro degli elementi: 90 ± 5 cm, 70 ± 5 cm.
Länge / Longueur / Lunghezza: 130 cm.

LASER - Art. 3035

Die kleinste 2-Element-Beam auf dem Markt
La plus petite antenne 2 éléments du marché
La più piccola antenna direttiva 2 elementi sul mercato
Technische Daten / caractéristiques techniques / dati tecnici
Bandbreite / Largeur de bande / Larghezza di banda: 120 Kan./can. CB
Impedanz / Impédance / Impedenza: 50 ohm
Gewinn / Gain / Guadagno: 7 dB

ANTENNES POUR STATIONS FIXES ANTENNE PER STAZIONE BASE

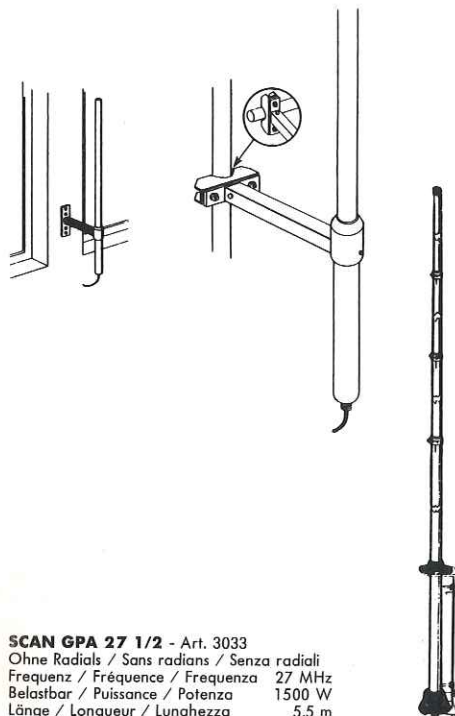
CONDOR COMBI 6 - Art. 3011

Die kleine, gute Antenne für Balkon, Fensterrahmen, Ihr Boot. La bonne petite antenne CB pour balcon, bateau, fenêtre. La piccola ma ottima antenna per il balcone, la finestra, la barca.

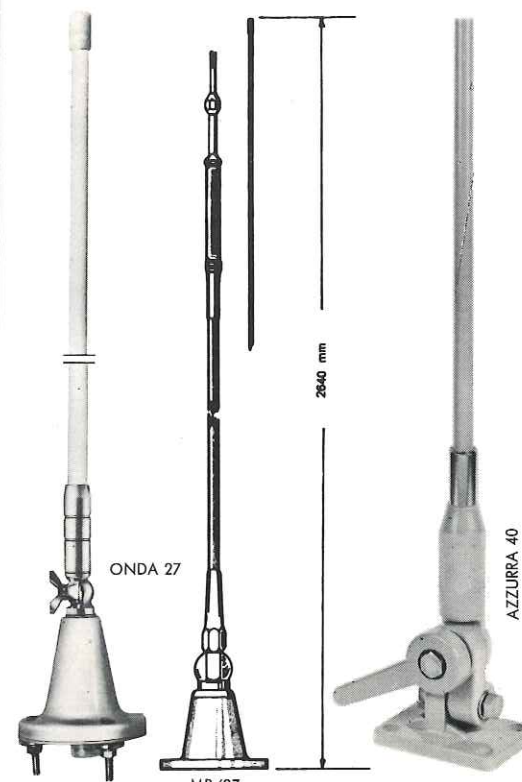


SCAN BOOSTER COMPACT - Art. 3012

90cm kurze CB-Basis-Antenne 1/2 l. 150W belastbar, inkl. Montagematerial für unbeschränkte Montagemöglichkeiten, 27-28 MHz
Antenne de base 90 cm 1/2 l, puissance admissible 150W, avec matériel de montage (possibilités pratiquement illimitées) 27-28 MHz
Antenna base 1/2 l di soli 90 cm di lunghezza, con materiale di montaggio che permette innumerevoli possibilità di montaggio, caricabile 150W, 27-28 MHz



BOOTSANTENNEN ANTENNES MARINE - ANTENNE NAUTICHE



ONDA 27 - Art. 3113

BOOTSANTENNE weiss
ANTENNE MARINE blanche 27 MHz
ANTENNA NAUTICA bianca
Max. Leistung / Puissance max. / Potenza massima
Länge / Longueur / Lunghezza
Gewicht / Poids / Peso

50W
145 cm
620 g

CONDOR MARINE MB 271/2 - Art. 3156

SUPER-BOOTSANTENNE /
EXCELLENTE ANTENNE MARINE /
OTTIMA ANTENNA NAUTICA 27 MHz
Polarisation vertikal / Polarisation vertical / Polarizzazione verticale
SWR 1,4
Gewicht / poids / peso 860 g
Länge / Longueur / Lunghezza 2,640 m

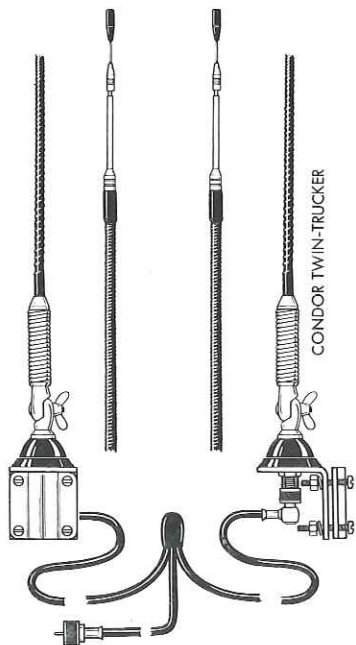
AZZURRA 40 - Art. 3112

BOOTSANTENNE 1/2 1 Nylon/Fiberglas
ANTENNE MARINE 1/2 1 Nylon/fibre verre
ANTENNA NAUTICA 1/2 1 Nylon/fiberglass
Frequenz / Fréquence / Frequenza 26-30 MHz
Impedanz / Impédance / Impedenza 50 ohm
Belastbar / Puissance applicable / Potenza applicabile 50 W
Länge / Longueur / Lunghezza 160 cm
Gewicht / Poids / Peso 400 g
Kabel / Câble / Cavo RG 58 A/U m 4

T 201 - Art. 4319

Verlängerungskabel 11m/2 PL 259 weiss
Câble rallongement 11m/2 PL 259 blanc
Cavo prolunga 11m/2 PL 259 bianco

MOBILANTENNEN
ANTENNES D'AUTO - ANTENNE PER AUTO

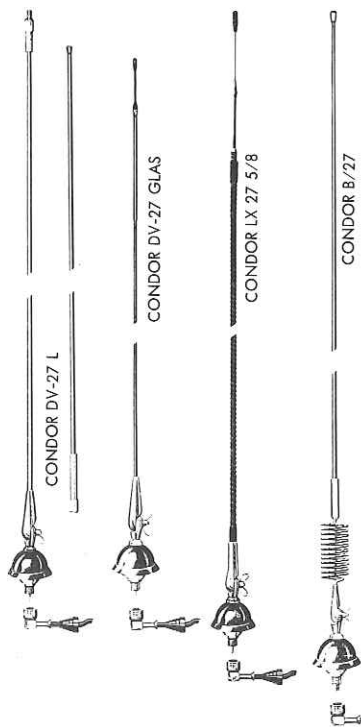


CONDOR TWIN-TRUCKER - Art. 3125
LASTWAGEN-ANTENNE 27 MHz bestehend aus 2 TS 27-F, mit Verbindungskabel und Montagematerial
Länge 93 cm.
ANTENNE POUR CAMION 27 MHz comprend 2 TS 27-F, avec câble de raccordement et matériel de montage.
Longueur 93 cm.
ANTENNE PER CAMION 27 MHz, composta da 2 TS 27-F con cavo di raccordo e materiale di montaggio.
Lunghezza 93 cm.

Art. 3160
Ersatz-Strahler
Flèche recharge
Stilo ricambio

CONDOR DV-27 L - Art. 3115
MOBILANTENNE 27 MHz in Fiberglas 1/4 Lambda ohne Spule, Länge 275 cm.
ANTENNE VOITURE 27 MHz en fibre de verre sans self, longueur 275 cm.
ANTENNA D'AUTO 27 MHz in fibra di vetro senza bobina, lunghezza 275 cm.

Art. 3167
Ersatzstrahler
Flèche recharge
Stilo ricambio



CONDOR DV-27 GLAS - Art. 3116
MOBILANTENNE 27 MHz in Fiberglas, Länge 139 cm.
ANTENNE VOITURE 27 MHz en fibre de verre, longueur 139 cm.
ANTENNA D'AUTO 27 MHz in fibra di vetro, lunghezza 139 cm.

CONDOR DV-27 STAHL/ACIER/ACCIAIO - Art. 3117
Wie / comme / come: DV-27 glas

CONDOR LX 27 5/8 - Art. 3118
5/8 WENDEL-AUTOANTENNE 27 MHz, Länge 160 cm.
ANTENNE VOITURE HELICOIDALE 5/8 Lambda, longueur 160 cm.
ANTENNA D'AUTO ELICOIDALE 5/8 Lambda, lunghezza 160 cm.

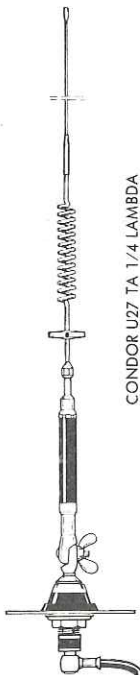
Art. 3126
Ersatzstrahler
Flèche recharge
Stilo ricambio

CONDOR B-27 - Art. 3114
MOBILANTENNE 27 MHz mit grosser Fuss-Spule, Länge 178 cm.
ANTENNE VOITURE 27 MHz avec grande self à la base, longueur 178 cm.
ANTENNA D'AUTO 27 MHz con grande bobina alla base, lunghezza 178 cm.

CONDOR U 27 TA 1/4 Lambda - Art. 3159
Antenne im "PROFI-LOOK", sehr guter Wirkungsgrad. Auch mit SCAN MAG MAGNETFUSS verwendbar.
Antenne style professionnel, excellent rendement. Adaptée pour montage sur le toit de la voiture, également utilisable avec pied magnétique SCAN MAG.
Antenna di foggia professionale con ottimo rendimento.
Montaggio centro tetto o con piede magnetico SCAN MAG.

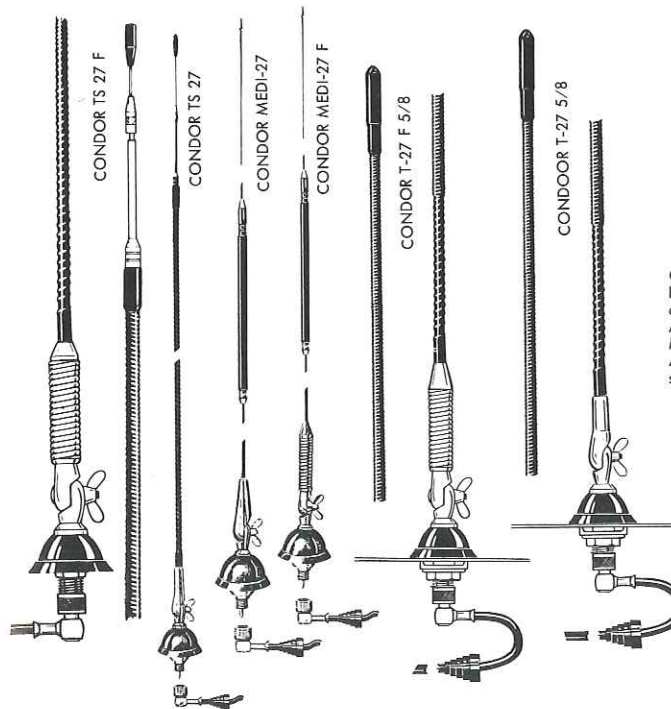
CONDOR U-27 S 1/4 Lambda - Art. 3159
Frequenzbereich / Fréquence / Frequenza 27 MHz
Max. Leistung / Puissance max. / Potenza mass. 100W AM / 200W SSB
Länge / Longueur / Lunghezza 83 cm
Montagebohrungsdurchmesser / Diamètre de perçage / Diametro del foro per fissaggio 19 mm

Art. 3166
Ersatzstrahler
Flèche recharge
Stilo ricambio



CONDOR U27 TA 1/4 LAMBDA

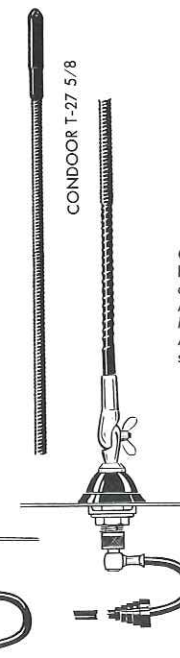
MOBILANTENNEN
ANTENNES D'AUTO - ANTENNE PER AUTO



CONDOR TS 27 F - Art. 3119
KURZE WENDEL-MOBILANTENNE 27 MHz, mit Feder, Länge 92 cm.
ANTENNE VOITURE HELICOIDALE COURTE 27 MHz, avec ressort, longueur 92 cm.
ANTENNA D'AUTO ELICOIDALE CORTA 27 MHz, con molla, lunghezza 92 cm.

Art. 3127
Ersatzstrahler
Flèche recharge
Stilo ricambio

ANTENNE GUMMI/GOMME/GOMMA W.T. - Art. 3141
Universal-Gummiantenne für Handfunk Max 5W. Länge 35 cm.
Antenne caoutchouc universelle pour émetteurs-récepteurs à main Max. 5W. Longueur 35 cm.
Antenna di gomma universale per CB portatili pot. max. 5W. Lunghezza cm. 35



CONDOR T-27 5/8 - Art. 3124
KURZE AUTOANTENNE 27 MHz, ohne Feder, Länge 55 cm.
ANTENNE VOITURE COURTE 27 MHz, sans ressort, longueur 55 cm.
ANTENNA D'AUTO CORTA 27 MHz, senza molla, lunghezza 55 cm.

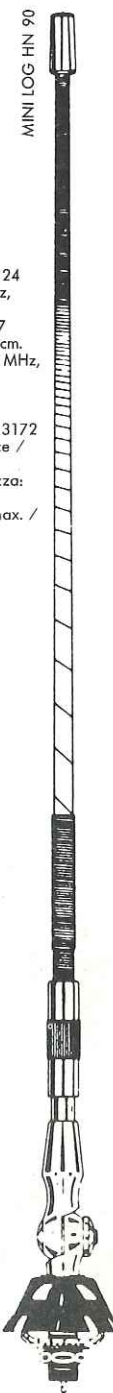
MINI LOG HN-90 - Art. 3172
Frequenzbereich / Fréquence / Frequenza: 27 MHz
Länge / Longueur / Lunghezza: 935 mm.
Max. Leistung / Puissance max. / Potenza mass. 100W

CONDOR TS 27 - Art. 3120
KURZE WENDEL-MOBILANTENNE 27 MHz, ohne Feder, Länge 90 cm.
ANTENNE VOITURE HELICOIDALE COURTE 27 MHz, sans ressort, longueur 90 cm.
ANTENNA D'AUTO ELICOIDALE CORTA 27 MHz, senza molla, lunghezza 90 cm.

CONDOR MEDI-27 - Art. 3122
KURZE AUTOANTENNE 27 MHz, mit Ladespule in der Mitte, ohne Feder, Länge 88 cm.
ANTENNE VOITURE COURTE 27 MHz, avec bobine centrale, sans ressort, longueur 88 cm.
ANTENNA D'AUTO CORTA 27 MHz, con bobina centrale, senza molla, lunghezza 88 cm.

CONDOR MEDI-27 F - Art. 3121
KURZE AUTOANTENNE 27 MHz, mit Ladespule in der Mitte, und Feder, Länge 92 cm.
ANTENNE VOITURE COURTE 27 MHz, avec bobine centrale, et ressort, longueur 92 cm.
ANTENNA D'AUTO CORTA 27 MHz, con bobina centrale, e molla, lunghezza 92 cm.

CONDOR T-27 F 5/8 - Art. 3123
KURZE AUTOANTENNE 27 MHz, mit Feder, Länge 58 cm.
ANTENNE VOITURE COURTE 27 MHz, avec ressort, longueur 58 cm.
ANTENNA D'AUTO CORTA 27 MHz, con molla, lunghezza 58 cm



MINI LOG HN 90

MOBILANTENNEN
ANTENNES D'AUTO - ANTENNE PER AUTO

K 40 - Art. 3128
Amerikanische Super-Antenne mit extrem grosser, offen gewickelter Spule, die hohe Breitbandigkeit garantiert. Stahlstrahler von 145 cm Länge. Schwenkbare Montageebene mit 5 m Kabel und Stecker PL 259. Alle Metallteile sind rostgeschützt.
Super antenne de fabrication américaine avec bobine de façon à garantir une grande largeur de bande. Flèche en acier inox de 145 cm. Socle inclinable avec 5 m de câble et fiche PL 259. Toutes les parties métalliques sont traitées contre la corrosion.
Antenna americana di qualità superiore con bobina extra-grande che garantisce una ricezione su più larga banda e con stilo della lunghezza di 145 cm. Base di montaggio girevole. Con 5 m di cavo e PL 259. Tutte le parti metalliche sono protette contro la ruggine.



Art. 3171
Ersatzstrahler
Flèche rechange
Stilo ricambio

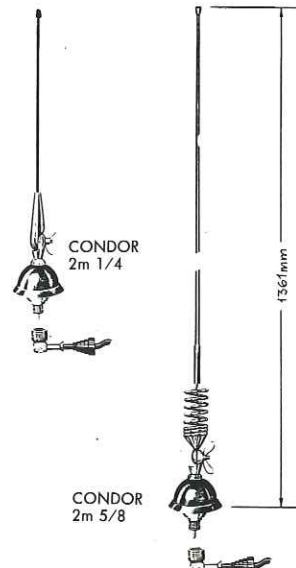
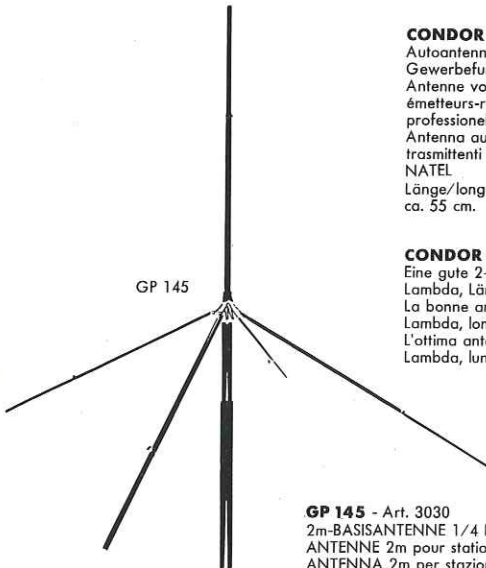
M 40 - Art. 3138
MAGNETFUSS ZU K40
BASE MAGNETIQUE POUR K40
BASE MAGNETICA PER K40

2m-ANTENNEN
ANTENNES 2m - ANTENNE per i 2m

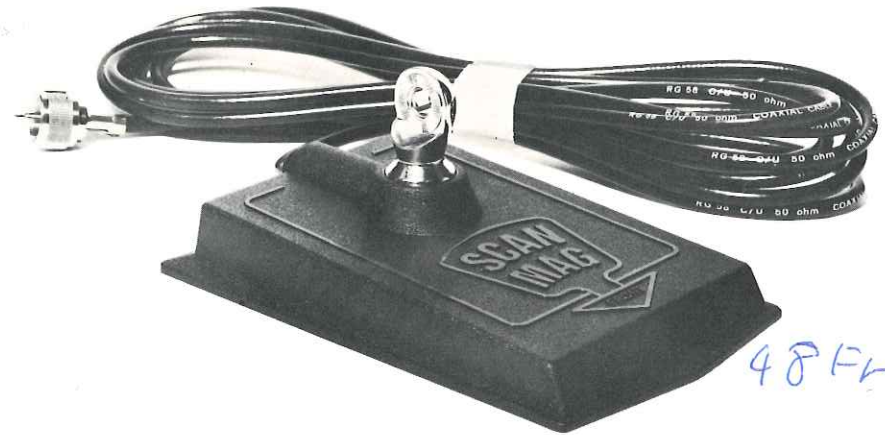
CONDOR 2m 1/4 - Art. 3157
Autoantenne Stahl, ideal für 2m-Gewerbefunk, auch NATEL
Antenne voiture en acier pour émetteurs-récepteurs 2m professionnels NATEL
Antenna auto in acciaio per rice-trasmittenti 2m professionali NATEL
Länge/longueur/lunghezza ca. 55 cm.

CONDOR 2m - Art. 3131
Eine gute 2m-Autoantenne 5/8 Lambda, Länge 137 cm.
La bonne antenne voiture 2 m 5/8 Lambda, longueur 137 cm.
L'ottima antenna d'auto 2 m 5/8 Lambda, lunghezza 137 cm.

GP 145 - Art. 3030
2m-BASISANTENNE 1/4 Lambda
ANTENNE 2m pour station de base 1/4 Lambda
ANTENNA 2m per stazione base 1/4 Lambda



ANTENNEN-ZUBEHÖR
ACCESSOIRES POUR ANTENNES - ACCESSORI ANTENNE



SCAN-MAG Neuer Magnetfuss für CB-Antennen - Art. 3165
Neueste Entwicklung, aerodynamische Form. Die Befestigung wird durch 6 starke Permanent-Magnete, die auf eine Fläche von 150x100 mm verteilt sind, zugesichert. Die aerodynamische Form und die potenten Magnete halten den Magnetfuss bestens auch bei hohen Geschwindigkeiten. Mit 4m RG58 + PL259.

SCAN-MAG nouveau pied magnétique pour ant. CB
Nouveau développement, forme aérodynamique. Le maintien du pied est assuré par 6 aimants permanents puissants disposés sur une surface de 150x100 mm. La forme aérodynamique du pied liée aux puissants aimants assure un maintien parfait même à haute vitesse. Avec 4m RG58 + PL259.

SCAN-MAG Nuovissimo piede magnetico per antenna CB
Di forma aerodinamica. Il fissaggio del piede è assicurato da 6 magneti fortissimi distribuiti su una superficie di 150x100 mm. che tengono anche a grande velocità. Con 4m RG58 + PL259.

BASE CONDOR - Art. 3132
Universal-Antennen-Sockel + Kabel
Socle universel + câble
Base universale con cavo



BASE COMBI - Art. 3133
Enthält einen Antennenfuss für Auto-Montage, sowie eine Halterung für Autodach-Regenrinnen-Montage. Mit Kabel.
Contient un socle d'antenne pour voiture et une fixation gouttière. Avec câble.
Contiene uno zoccolo d'antenna per il montaggio su macchina ed un supporto per il montaggio grondaia auto. Con cavo.



Art. 3111
ANTENNENFUSS CONDOR
PIED CONDOR
ZOCOCCO CONDOR



BM 105 - Art. 3137
KOFFERRAUM-SOCKEL
BASE COFFRE VOITURE
BASE PER BAULE
Kann mit Strahler LX 27 5/8 oder Strahler TS 27 F verwendet werden.
Peut être utilisée avec flèche LX 27 5/8 ou flèche TS 27 F.
Può essere utilizzata con stilo LX 27 5/8 o con stilo TS 27 F.



ANTENNEN-ZUBEHOER ACCESSOIRES POUR ANTENNES - ACCESSORI ANTENNE

GRONDA - Art. 3134

Diese Autodach-Regenrinnen-Halterung ist für jeden Wagentyp geeignet.
Cette fixation gouttière peut être installée sur n'importe quel type de véhicule.
L'attacco a gronda può essere installato su qualsiasi tipo di autoveicolo.



BASE CONDOR "S" - Art. 3140

"S" - Antennenfuss zu CONDOR-Antennen
Base "S" pour antennes CONDOR
Base "S" per antenne CONDOR
Die Montage dieses Fusses erfolgt ausschließlich von aussen. Mit 4m Kabel RG 58 Bohrungs-Durchmesser 24 mm.

Le montage de ce socle se fait entièrement depuis l'extérieur. Avec 4m de câble RG 58. Diamètre de perçage 24 mm.

Il montaggio di questo piede avviene esclusivamente dall'esterno. Con 4m di cavo RG 58. Diametro del foro 24 mm.

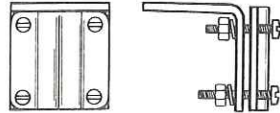


NEW GRONDA - Art. 3135

Autodach-Regenrinnen-Halterung, für jeden Wagentyp geeignet.
La fixation gouttière qui peut être installée sur n'importe quel type de véhicule.
L'attacco a gronda può essere installato su qualsiasi tipo di autoveicolo.



NEW



MIRROR MOUNT - Art. 3170

Spiegelbeschlag
Support rétroviseur
Supporto specchio

KOAXIALKABEL UND STECKER CABLES ET CONNECTEURS COAX - COASSIALI

RG 8/U Art. 4320
KOAXIALKABEL
CABLE COAXIAL
CAVO COASSIALE



RG 58 PL/PL 90 cm - Art. 4322
RG 58 PL/PL 45 cm - Art. 4342
RG 58 PL/PL 5,50 m - Art. 4323

FERTIGES KOAXIAL-
VERLAENGERUNGSKABEL
RALLONGE COAXIALE
CAVO COASSIALE PER PROLONGAMENTO



RG 58/U - Art. 4321
KOAXIALKABEL
CABLE COAXIAL
CAVO COASSIALE



Art. 4347
NETZKABEL / CABLES ALIMENTATION / CAVI
D'ALIMENTAZIONE: 3-polig/poles/poli



Art. 4346
NETZKABEL / CABLES ALIMENTATION / CAVI
D'ALIMENTAZIONE: 2-polig/poles/poli



Art. 4348
MIKROFONVERLÄNGERUNG
RALLONGE MICROPHONE
PROLUNGA MICROFONO



KOAXIALKABEL UND STECKER CABLES ET CONNECTEURS COAX - COASSIALI

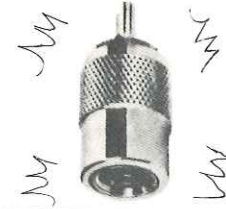
PL 259/R - Art. 4326
PL Stecker für RG 58-Kabel
Fiche PL pour câble RG 58
Connettore PL per cavo RG 58



PL 259/9 - Art. 4324
PL Stecker für RG 8-Kabel
Fiche PL pour câble RG 8
Connettore PL per cavo RG 8



PL 250 SILVER - Art. 4343
Hochleistungsstecker
versilbert, Isolation Teflon.
Fiche de super qualité
argentée, isolation teflon.
Spinotto di qualità
superiore argentata,
isolazione teflon.



UG 175 - Art. 4325
Réduzierhülse für PL 259/9
Réduction pour PL 259/9
Riduttore per PL 259/9



PL 258 - Art. 4327
Kupplung PL weib./weib.
Raccord PL fem./fem.
Raccordo PL fem./fem.



SO 239P - Art. 4328
Antennen-Buchse PL 259
Prise chassis PL 259
Presa chassis PL 259



SO 239SH - Art. 4329
Antennen-Buchse PL 259
Prise chassis PL 259
Presa chassis PL 259



UG 646 - Art. 4332
Winkelstecker
Raccord 90 degrés
Raccordo 90 gradi



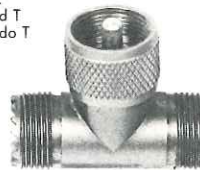
SA 95 - Art. 4333
Cinch/PL Adapter
Raccord Cinch/PL
Raccordo Cinch/PL



GS 97 - Art. 4334
Kupplung PL män./män.
Raccord PL mas./mas.
Raccordo PL mas./mas.



M 358 T - Art. 4335
T-Stück
Raccord T
Raccordo T



CFL 100
Art. 4336
Scheinlast
Charge fictive
Carico fittizio



SA 105
Art. 4337
Blitzschutz
Parafoudre
Parafulmine



Art. 4338
JACK-ADAPTER 3.5/PL 259.
RACCORD JACK 3.5/PL 259.
CONNETTORE
JACK 3.5/PL 259.



Art. 4340
CHASSIS-MIKRO-BUCHSE 4 polig.
PRISE MICRO CHASSIS 4 pôles.
PRESA CHASSIS MICRO 4 poli.



Art. 4339
MIKROFONSTECKER 4-polig.
FICHE MICRO 4 pôles.
SPINOTTO MICROFONO 4 poli.



Art. 4341
WINKELSTECKER
RACCORD
RACCORDO 90° NCS 79/HMP



Art. 3154
FLUEGELSCHRAUBEN
VIS PAPILLON
VITI A FARFALLA



ALARMEINRICHTUNGEN INSTALLATIONS D'ALARME - ALLARMI



EXPORT

BRILLIANT BBA 021 - Art. 4450

DRAHTLOSE ALARMPORRICHTUNG ODER SUCHANLAGE
ALARME SANS FILS ET RECHERCHE DE PERSONNES Ca. Env. - 2 km.
ALLARME SENZA FILO E RICERCA-PERSONE

Speisung Sender : 12V =
Speisung Empfänger : 3V (2 x UM-3-Batterien)
Ausgangsleistung : 4W
Sensoren : 2 St. mitgeliefert
Alimentation émetteur : 12V =
Alimentation récepteur : 3V (2 piles UM-3)
Puissance de sortie : 4W
Sensor : 3 pcs. inclus
Alimentazione trasmit. : 12V =
Alimentazione ricev. : 3V (2 x batteria UM-3)
Potenza d'uscita : 4W
Sensori : 2 pezzi inclusi



VERSCHIEDENES / DIVERS / DIVERSI

MOTOCOM - Art. 4424

MOTORRAD-oder RALLY-INTERPHONE
INTERPHONE MOTO ou VOITURE RALLY
INTERFONO per MOTO o RALLY
Gestattet Verbindung zwischen Pilot und Mitfahrer. Durch den Einsatz des Kehlkopf-Mikrofonen werden Aussenlärme wie Motorgeräusche, Wind etc. ausgeschaltet und die Verständigung ist perfekt. Die anatomische Form des Kopfhörers gestattet auch längeren Gebrauch ohne jegliche Ermüdung. Keine Abänderung des Schutzhelms notwendig.

Permet la communication entre pilote et passager.
L'utilisation d'un laryngophone élimine toute influence des bruits extérieurs tels que moteur, vent etc. et garanti une parfaite compréhensibilité. Grâce à la forme anatomique des écouteurs aucune fatigue n'est ressentie même lors d'une utilisation prolongée. Aucune modification du casque n'est requise.

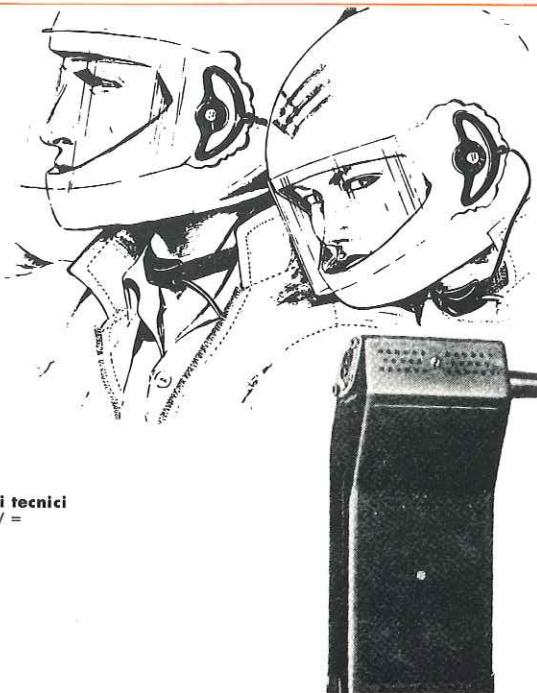
Permette la comunicazione tra pilota e passeggero.
L'impiego di un laringofono elimina rumori esterni (motore, vento ecc.) e garantisce una perfetta intesa. La forma anatomica della cuffia permette l'impiego anche prolungato senza affaticamento.
Non richiede alcuna modifica del casco.

Technische Eigenschaften / Datas techniques / Dati tecnici

Stromversorgung / alimentation / alimentazione: 10.8 - 15.6 V =

Verstärkung / amplification / amplificazione: 22 dB

Max. Leistung / puissance max. / potenza massima: 270 mW



VERSCHIEDENES / DIVERS / DIVERSI

WALKPHONE WK 124 - Art. 4432



Das neue "freihändige" Kommunikationssystem gestattet Verbindung zwischen 2 oder mehreren Personen. Schaltung Senden/Empfang mit Stimme (vox)

Le nouveau système de communication "main libres". Permet la communication entre 2 ou plusieurs personnes. Commutation émission/réception par la voix (vox).

Il nuovo sistema di comunicazione "mani libere". Permette la comunicazione tra 2 o più persone. Commutazione emissione/ricezione tramite la voce (vox).

Frequenzen / fréquences d'utilisation / frequenze: 49.820-49.880 MHz

Stromversorgung / alimentation / alimentazione: Batt. 9V Type 006P

Modulation: FM

Schaltung E/R / commutation E/R / commutazione E/R: Vox

Gewicht / poids / peso: 250 g

BRA 50 - Art. 4434

EXPORT



AUTOMATISCHES BATTERIE-LADGERÄT (BLE)
CHARGEUR AUTOMATIQUE POUR BATTERIE AU PLOMB
CARICA-BATTERIA AUTOMATICO (PIOMBO)

Technische Daten / Caractéristiques techniques / Dati tecnici

Versorgungsspannung	220V
Tension d'alimentation	220V
Tensione d'ingresso	220V
Ausgangsspannung	umschaltbar 6V/12V
Tension de sortie	commutable 6V/12V
Tensione d'uscita	commutabile 6V/12V
Lade-Strom	
Courant de charge	3A
Corrente di carica	3A
Halte-Strom	
Courant de maintien	200mA
Corrente di mantenimento	200mA
Schutz	durch Strombegrenzung
Protection	par limitation de courant
Protezione	tramite limitazione di corrente
Verpolungsschutz	durch Sicherung
Protection contre inv. polarité	par fusible
Protezione contro inv. di polarità	tramite fusibile

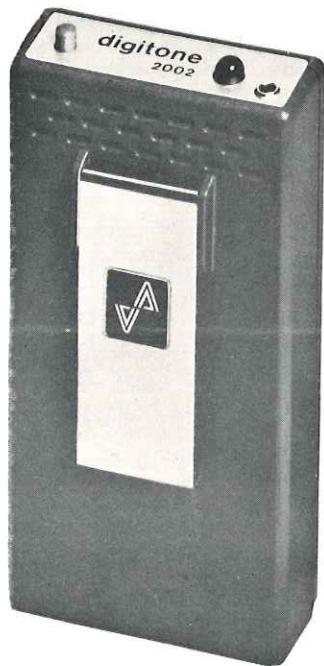
BRS 25 - Art. 4451



SPANNUNGSTEILER 24V/12V 2A - Eingangsspannung min. 20V
max. 28V - Ausgangsspannung 13.8V 2A nominal - Stabilität 1%
bei Nominal-Strom- und -Spannung - Möglichkeit, mehrere
Einheiten parallel zu schalten um den Strom zu erhöhen.

REDUCTEUR DE TENSION 24V/12V 2A - Tension d'entrée min. 20V
max. 28V - Tension de sortie 13.8V 2A nominal - Stabilité 1% à
courant et tension nominal - Possibilité de brancher plusieurs
unités en parallèle pour augmenter le courant.

RIDUTTORE DI TENSIONE 24V/12V 2A - Alimentazione min. 20V
mass. 28V - Tensione d'uscita 13.8V 2A nominale - Stabilità 1%
a tensione e corrente nominali - Possibilità di collegamento in
parallelo per aumentare la corrente disponibile.



DIGITONE 2002 - Art. 4436

PERSONEN-RUFSYSTEM MIT SPRACHDURCHSAGE
 SYSTEME DE RECHERCHE DE PERSONNES AVEC PAROLE
 SISTEMA DI RICERCA-PERSONA CON PAROLA

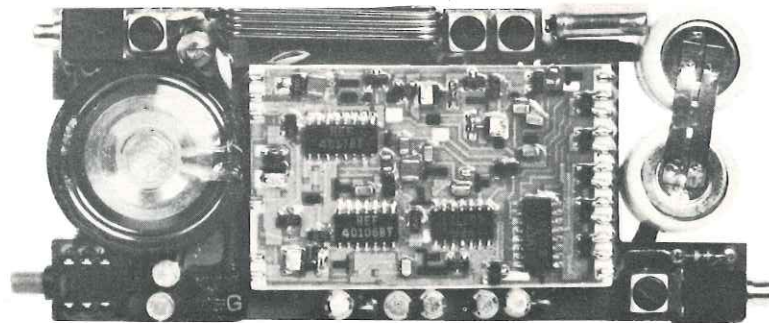
Mit dem DIGITONE machen Sie aus Ihrer bestehenden CB-Installation eine professionelle Personensuchanlage mit Sprachdurchsage

Avec le système DIGITONE vous transformez votre installation CB existante en une installation de recherche de personnes des plus performantes.

Con il DIGITONE trasformate il vostro impianto CB esistente in un impianto ricerca-persona con parola.

**PTT geprüft
 homologué PTT
 omologato PTT**

**Modernste Technologie
 Technologie moderne
 Tecnologia moderna**



Technische Daten / caractéristiques techniques / dati tecnici DIGITONE 2000/2002

Frequenzen	: 26.965/26.975/26.985 MHz	Zufuhr	: 4 Akkus Ni-Cad. von 50mA/Std.
Fréquences	: 26.965/26.975/26.985 MHz	Alimentation	: 4 accus.ni-cad. de 50mA/h
Frequenze	: 26.965/26.975/26.985 MHz	Alimentazione	: 4 accum.ni-cad. di 50mA/ora
Empfindlichkeit	: 600mV/Meter (0.3uV auf Eingangstransistor)	Autonomie	: 10 Std. (Ladezeit 14 Std.)
Sensibilité	: 600mV/mètre (0.3uV sur transistor d'entrée)	Autonomie	: 10 h (temps de charge 14h)
Sensibilità	: 600mV/metro (0.3uV su transistor d'entrata)	Autonomia	: 10 ore (tempo di ricarica 14 ore)
Code	: Durch Brücken auf der Schaltung		
Codification	: Par ponts sur le circuit imprimé		
Codificazione	: Tramite ponti sul circuito stampato		
Max. Anzahl Codes	: 512		
No. max. de codes	: 512		
No. massimo codici	: 512		
Leistung NF	: 100mW (Ruf und Meldungen)		
Puissance BF	: 100mW (appel et messages)		
Potenza BF	: 100mW (chiamata e messaggi)		



CS 162 CODER 16 - Art. 4439

CS 642 CODER 64 - Art. 4440

DIE CODER-EINHEIT CS-162 ODER CS-642 WIRD EINFACH AN STELLE DES MIKROFONES DER VORHANDENEN CB-ANLAGE MONTIERT

LE CODEUR CS-162 OU CS-642 SE BRANCHE SIMPLEMENT A LA PLACE DU MICROPHONE DE L'INSTALLATION CB EXISTANTE

L'UNITÀ CODER CS-162 O CS-642 VIENE COLLEGATA AL POSTO DEL MICROFONO DELL'IMPIANTO CB GIÀ ESISTENTE

Um an die verschiedenen "BIP" zu gelangen (jeder hat einen eigenen Code), verwendet man den Codificateur Mod. CS-162 für 16 Rufmöglichkeiten (BIP) oder Mod. CS-642 für 64 Anruf-Möglichkeiten (BIP). Der Codificateur wird einfach am Platz des Mikrofones Ihres Funkgerätes angeschlossen, er hat ein vorverstärktes Tischmikrofon um das Originalmikrofon zu ersetzen und um die Mitteilungen die für die "BIP" bestimmt sind, weiterzuleiten, sowie eine Tastatur um die Rufnummer des "BIP" zu wählen.

Pour atteindre les différents "BIP" qui ont chacun un code différent, on utilise un codificateur mod. CS-162 pour 16 directions (BIP) ou mod. CS-642 pour 64 directions (BIP). Le codificateur se branche simplement à la place du microphone de votre émetteur, il a un microphone préamplifié de table pour remplacer le microphone d'origine et diffuser les messages destinés aux "BIP", ainsi qu'un clavier pour composer les numéros d'appel des "BIP".

Per raggiungere i vari "BIP" che hanno ciascuno il proprio codice, si utilizza un codificatore mod. CS-162 per 16 "BIP" o mod. CS-642 per 64 "BIP". Il codificatore viene semplicemente inserito al posto del microfono del vostro "baracchino", egli ha un microfono preamplificato da tavola per rimpiazzare il microfono originale e per diffondere i messaggi destinati ai "BIP", come pure una tastiera per comporre i numeri di chiamata dei "BIP".

CBD82 - Art. 4448

Ladestation fuer 8 Digitone
 Chargeur pour 8 Digitone
 Caricatore per 8 digitone



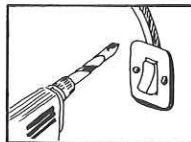
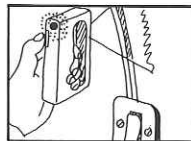
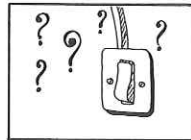
BRM 600 - Art. 4047

METALL- und LEITUNGSSUCHGERÄT / METAL DETECTOR

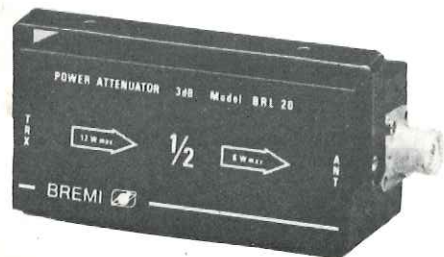
Zeigt das Vorhandensein von Metallkörpern und deren Verlauf an und zwar durch Verputz, Zement, Stein, Holz und Plastik hindurch. Der Metall-Detektor verhindert das Vorstossen auf Leitungen oder andere Metallkörper beim Bohren von Löchern und beugt so unliebsamen Ueberraschungen vor.

Réleve la présence et indique le parcours de n'importe quel objet métallique. Réleve la présence des corps métalliques à travers n'importe quel type de matériel: enduit, ciment, pierre, bois, plastique, etc. Élimine tous les dangers dans les cas de perforations de murs avec perceuses, clous, etc., ce qui permet un travail sûr et en toute tranquillité.

Rivela la presenza dei corpi metallici attraverso qualsiasi tipo di materiale indicandone il percorso: intonaco, cemento, pietra, legno, plastica ecc. Elimina qualsiasi pericolo nei casi di perforazioni di muri con trapani, chiodi, ecc. dando sicurezza e tranquillità al vostro lavoro.



BRL20 - Art. 4051



LEISTUNGSABSCHWÄCHER / REDUCTEUR DE PUISSANCE / ATTENUATORE DI POTENZA

Frequenz	0-100 MHz
Max. Eingangsleistung	12 Watt
Potenza massima applicabile	
Impedanz	52 Ohm
Dämpfung	
Attenuation	50% (3dB)
Attenuazione	

TP-128

SCHNURLOSES TELEFON / TELEPHONE SANS FIL / TELEFONO SENZA FILO

Reichweite / Portée / Portata: 250-300m

Wiederholung der letztgewählten Nummer
 Répétition du dernier numéro de téléphone sélectionné
 Ripetizione dell'ultimo numero

Setzt während dem Aufladen automatisch aus
 Fermeture automatique du téléphone sans fil pendant la recharge
 Chiusura automatica del telefono senza filo quando è in ricarica

Batterien aufladbar NI/CD
 Piles rechargeables NI/CD
 Batterie ricaricabili al NI/CD

Ruf Sensor-Taste
 Appel touche sensor
 Chiamata tasto sensor

Mit Wandhalterung / Avec support paroi / Con staffa per il montaggio a parete

LED-Anzeige für Batteriezustand
 Indicateur LED pour le niveau des piles
 Indicatore per il livello di carica delle batterie



INVERTER

GC 512 INVERTER 12V/220V - 220V/12V - Art. 2218



NEW

SPANNUNGSWANDLER / CONVERTISSEUR STATIQUE / INVERTER: 12V = / 220V
 Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 12V cc + 10%
 Ausgangsspannung / Tension de sortie / Tensione d'uscita: 220V 50 Hz 500W
 Ertrag / Rendement / Rendimento: 80%

Kann auch als Batterieladegerät verwendet werden / Peut être utilisé comme chargeur de batterie /
 Funziona anche come caricabatterie.

Batterieladegerät-Teil / Partie chargeur / Sezione caricabatterie

Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 220V
 Ausgangsspannung / Tension de sortie / Tensione d'uscita: 12V 4A max.

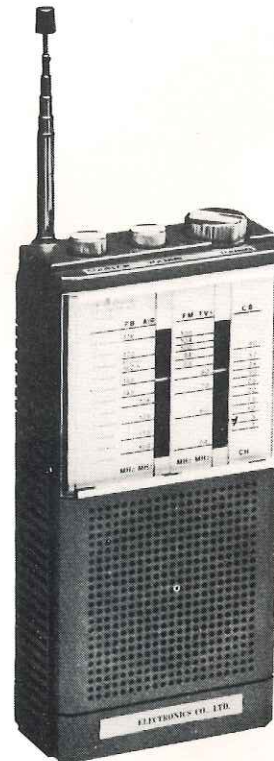
IR 200 INVERTER 12V/220V - Art. 2217



SPANNUNGSWANDLER / CONVERTISSEUR STATIQUE / INVERTE: 12V = / 220V
 Zufuhr / Alimentation / Alimentazione: 12V cc + 10%
 Ausgangsspannung / Tension de sortie / Tensione d'uscita: 220V 50 Hz 200W
 Ertrag / Rendement / Rendimento: 80%

EMPFÄNGER - RÉCEPTEURS - RICEVITORI

EXPORT



MULTIBAND RADIO - Art. 1201
PB / AIR / WB / CB / TV1-FM

Technische Daten /
dates techniques /
dati tecnici:

TV1-FM	: 56 - 108 MHz
PB-AIR-WB	: 109 - 174 MHz
CB	: 27 MHz
	(Kan. can. 1 - 80)
Diodes	: 13
Transistors	: 15
IC	: 1
NF Ausgangsleistung	
Puissance de sortie	: max. 350 mW
Potenza d'uscita BF	
Masse / dim.	: 96 x 206 x 53 mm
Gewicht/poids/peso	: 500 g

telecondor

Telecondor
 A. Mezzanzanica
 6830 Chiasso - Via Soldini 2 -
 Tel. 091/465572-435757 - Telex 842801

